

3 Aruba		8 Economie		10 Wereld		12 Sport	
Defensie-helikopter gezonken, berging bemoelijkst		Amerikaanse thuisdrinkers goed voor Rémy Cointreau		Duizenden Amerikanen staken tegen racisme		Ook voetbalpubliek weer welkom	

Na opleiding verpleegkunde Xavier University:

Eerst BIG-registratie nodig om te werken

ORANJESTAD — De nieuwe opleiding verpleegkunde bij de Xavier University gaat per september van start. De vierjarige bacheloropleiding staat open voor zowel internationale als lokale studenten. Wel moeten lokalen die afgestudeerd zijn, zich eerst laten registreren in het Nederlandse BIG-register om op het eiland te kunnen werken.

door onze verslaggever
Melissa Stamper

Het is de eerste bacheloropleiding verpleegkunde (hbo-niveau) die op het eiland gevolgd kan worden. De lessen gaan per 9 september van start bij de Xavier University School of Medicine. Afgelopen week had de school een open huis georganiseerd om geïnteresseerden meer informatie te geven over deze nieuwe opleiding. Eerder in maart had de school al een MoU met Onderwijs-minister Rudy Lampe (RED) getekend voor samenwerking tussen de school en Aruba. Theorielessen worden op de school gegeven en studenten kunnen praktijkervaring opdoen bij het Horacio Oduber Hospitaal (HOH), aldus Xavier University. Volgens de school biedt het programma 'advance'- en bachelor diploma's die volledig voldoen aan de Amerikaanse en Europese normen. Aan de Amigoe legt dokter William James Cobbs van de Xavier University uit dat het curriculum dat aangeboden wordt op de universiteit gebaseerd is op de 'basiswetenschappen die in lijn zijn met de verwachtingen van het onderwijsprogramma verpleegkundige van de wereldgezondheidsorganisatie (WHO)'. Onder basiswetenschappen vallen dan anatomie, fysiologie, biochemie, genetica, pathologie, microbiologie en ook specifieke verpleegkundige vaardigheden, aldus Cobbs.

Gediplomeerd

Studenten kunnen na het volgen van de vierjarige opleiding ervoor kiezen om het NCLEX (National Council Licensure Examination) examen, de NCLEX-RN for Registered Nurses, te doen om als internationale gediplomeerde verpleegkundige te kunnen werken in onder meer alle vijftig staten van de VS, tien provincies in Canada en vier Amerikaanse gebieden: Amerikaans-Samoa, Guam, Noordelijke Marianen en de Amerikaanse

Maagdeneilanden. Studenten kunnen er ook voor kiezen een examen te doen bij een ander examenbestuur van een ander land, aldus Cobbs. In het persbericht laat de school weten dat studenten na het afronden van de opleiding op het eiland kunnen werken. Maar dat kan niet direct. "Afgestudeerden die op Aruba willen werken moeten zich eerst registreren in het BIG-register om dat te kunnen doen", legt Cobbs desgevraagd aan de Amigoe uit.

BIG-registratie

In het BIG-register kan iedereen zien of iemand aan de juiste voorwaarden voldaan heeft om zijn of haar beroep uit te oefenen. Bijvoorbeeld het hebben van een bepaald diploma. Het systeem wordt wereldwijd toegepast en tot dusverre is op Aruba gebruik gemaakt van de BIG-registratie in Nederland. Zorgverleners, zoals artsen en verpleegkundigen, mogen hun beroep alleen uitoefenen als zij ingeschreven staan in het BIG-register (Beroepen in de Individuele Gezondheidszorg). I Zorgverleners met een buitenlandse zorgdiploma die in Nederland willen werken in hun beroep, moeten eerst een erkenning van hun buitenlandse diploma aanvragen. In het geval van afgestudeerden aan de Xavier University zou men een verklaring van vakbekwaamheid moeten aanvragen. Deze procedure geldt over het algemeen voor aanvragers met een diploma dat behaald is buiten de Europese Unie of Zwitserland. Het register gaat namelijk uit van een Nederlands diploma en de daar erkende bijscholing.

Hoge kosten

De Amigoe onderzocht de procedure die nodig is om deze verklaring aan te vragen en de bijkomende kosten die eraan gekoppeld zijn. Zo moeten verpleegkundigen een bewijs van taalvaardigheid aanleveren als zij onderwijst in een andere taal hebben gevolgd wanneer zij na

erkenning van hun diploma een aanvraag doen voor de BIG-registratie. Aanvragers moeten namelijk deelnemen aan de algemene kennis- en vaardighedentoets (AKV-toets), de kosten voor mbo- en hbo-beroepen bedraagt 190 euro, en bij herkansing komen er ook extra kosten bij. Daarnaast moeten verpleegkundigen een aanvullende beroepsinhoudelijke toets (BI-toets) doen, de kosten hiervoor bedragen 400 euro. Pas na het krijgen van een verklaring van vakbekwaamheid is het voor verpleegkundigen mogelijk een BIG-registratie aan te vragen, de registratie zelf kost 85 euro. De behandeltermijn voor de aanvraag kan tussen de acht tot twaalf weken duren, zelfs nog langer als de aanvraag incompleet is.

AruBIG

Een Arubaanse variant van het register is al langere tijd in de maak, maar is er voornog niet. Zo kondigde Volksgezondheid-minister Dangui Oduber (MEP) twee jaar geleden aan dat er een commissie was aangesteld die het AruBIG zou opstellen en binnen enkele maanden verslag zou doen over de invoering ervan. Er moest eerst een conceptwetgeving komen, want daarmee zou de weg vrijgemaakt worden om op Aruba de BIG snel in te voeren. Met die Wet BIG zouden Landskinderen die in het buitenland (in de regio, in Europa of in de Verenigde Staten) medicijnen studeren, de mogelijkheid krijgen om na hun studie in het Arubaanse zorgsysteem te gaan werken. Die mogelijkheid is er nu nog niet, stelde Oduber toen. Volgens de minister zal de Wet BIG bijdragen aan een betere zorgkwaliteit voor de bevolking. Vorige week maakte de Volksgezondheid-minister bekend dat het Landsbesluit, inmiddels twee jaar later, naar de Raad van Advies is gegaan, de volgende stap zou dan het nadere rapport zijn waarna het decreet naar de gouverneur kan gaan. Hoe lang deze procedure duurt is voornog niet bekend.

Vervolg op pagina 3

Bomen in beeld



Foto: Carina Wever

ORANJESTAD — Dit is een van de bijzondere bomen die men kan aantreffen tijdens een wandeling in de Arubaanse natuur. De Directie Natuur en Milieu (DNM) wil bijzondere bomen in kaart brengen en roept de samenleving op bijzondere bomen te fotograferen en registreren. Zie ook pagina 5 'Citizen science project voor kids'.

Oostenrijk draait deel coronaversoepelingen terug

WENEN — De Oostenrijkse regering ziet zich genoodzaakt een deel van de versoepelingen van de coronamaatregelen weer terug te draaien omdat het aantal besmettingen stijgt. Het dragen van een mondkapje in een winkel, bank of postkantoor wordt vanaf vrijdag weer verplicht. Ook voor religieuze diensten komen er beperkingen. Iedere gelovige moet een mondkapje dragen als de religieuze gemeenschap contacten heeft met risicogebieden in het buitenland. Gebedshuizen gaan dicht na een positieve test, kondigde bondskanselier Sebastian Kurz aan. Mondkapjes waren de laatste tijd alleen nog verplicht in het openbaar vervoer en in enkele regio's. Ook de grenscontroles met Hongarije en Slovenië worden versterkt. Oostenrijk nam als een van de eerste Europese landen drastische maatregelen tegen de corona-uitbraak. Daardoor kon het ook als een van de eerste die beperkingen deels weer opheffen. Inmiddels zijn er weer dagen dat meer dan 100 personen een infectie oplopen.



Foto: AFP

Man gijzelt passagiers in bus Oekraïne



Foto: AFP

KIEV — Een man heeft in de Oekraïense stad Loetsk een passagiersbus gekaapt en ongeveer twintig mensen gegijzeld. De gijzelnemer beweert volgens de politie dat hij beschikt over explosieven en wapens.

De autoriteiten zeggen dat er schoten zijn gehoord. Op foto's is te zien dat een kleine bus midden in een lege straat staat. De politie heeft de omgeving afgezet en adviseert omwonenden om binnen te blijven.

De autoriteiten proberen te onderhandelen met de man, die zijn eisen via Twitter lijkt te hebben verspreid. Hij zou via de berichtensite eisen dat hoge functionarissen en geestelijken verklaren dat ze 'ter-

roristen' zijn. De autoriteiten zeggen dat de dader de 44-jarige Maksym Krivosj is. Hij zou twee keer zijn veroordeeld en zo'n tien jaar vast hebben gezeten. Hij heeft volgens lokale media mogelijk psychische problemen. Onderminister van Binnenlandse Zaken Anton Gerasjtsjenko zegt dat de gijzelnemer zelf de politie heeft gebeld. De man vertelde toen dat hij een explosief had geplaatst in de bus. De dader gebruikte volgens Gerasjtsjenko het pseudoniem Maxim Plokhoei toen hij zich voorstelde. Onder die naam zou ook een boek zijn verschenen dat 'filosofie van een crimineel' heet. Er waren voor het ter perse gaan van deze krant geen nieuwe ontwikkelingen.

Italiaanse politicus wil Italië uit EU loodsen

ROME — Een bekende Italiaanse politicus wil Italië uit de Europese Unie loodsen. De populaire senator Gianluigi Paragone hoopt met een zogenaemde italexit een einde te maken aan de chantage door Europese landen die het grote prestige van Italië beleiden, zoals hij zelf zegt.

Hij kondigde aan nog deze week zijn italexit-partij te presenteren. De bekendmaking komt kort na een moeizaam Europees akkoord over 750 miljard euro coronahulp, waarvan Italië het meest gaat profiteren. "De anderen willen Europa veranderen, wij willen eruit", zei Paragone nadat de EU-deal was gesloten. De voormalig tv-journalist had

begin deze week een ontmoeting met de Britse politicus Nigel Farage, de grote man achter het Britse vertrek uit de EU (brexit). Volgens de Italiaan kan alleen een 'echt soevereine staat', zoals Groot-Brittannië, de economische crisis aanpakken die door de coronapandemie is veroorzaakt. De vraag is of de beweging van Paragone kan putten uit de bron van anti-EU-sentimenten die de afgelopen jaren onder Italianen is gegroeid, maar een duidelijk politiek thuis mist. Zelfs de rechtse partij van Matteo Salvini, tot voor kort het belangrijkste verzamelpunt voor eurosceptici, heeft zijn lijn tegen Brussel en de euro verzacht in een poging meer gerespecteerd te worden.

Pabien!

Na e companianan cu a ricibi e seyo
maximo di Aruba Health & Happiness Code,
e seyo di oro!



Oficina di Turismo di Aruba (A.T.A.) como tambe Departamento di Salud Publico (D.V.G.) ta contento di por conta cu Bo(so) sosten pa eleva nos nivel di higiena y salud na bienestar di nos comunidad y nos bishitantenan.



Accommodation

Amsterdam Manor
Aruba Beach Club Resort
Barceló
Boardwalk Boutique Hotel
Holiday Inn Hotel
Marriott Aruba Surf Club
Marriott's Aruba Ocean Club
Renaissance Ocean Suites
The Ritz-Carlton Aruba



Casinos

Alhambra Casino
Crystal/Windcreek Casino
LIV Casino at Barcelo
The Casino at The Ritz-Carlton



Retail

Adidas Aruba
AMC Unicon Megastore
Artistic Boutique
Aruba Aloe at Alhambra
Aruba Aloe at La Cabana
Aruba Aloe at The Village
Aruba Aloe Balm Hato
Aruba Aloe Renaissance Mall
Aruba Aloe Renaissance Marketplace
ASD Aruba Supplies
BENU Pharmacy San Lucas
BENU Pharmacy Centraal
BENU Pharmacy Centro Medico
BENU Pharmacy Kibrahacha
BENU Pharmacy Oduber
BENU Pharmacy Trupiaal
Best of Aruba
Boolchand

Botica Aloe
Botica di Servicio Eagle
Botica di Servicio Maria
Botica di Servicio Noord
Botica di Servicio Seroe Preto
Breitling
Caribbean Bakery Supplies
Carmen Steffens
City Fashion & Giftshop
Cosecha Oranjestad
Crown Furniture & More
DA Drogist
Dana's Interior
Delta Blue
Dijtham Aruba
Dolce & Gabbana Aruba
Eva Boutique Fashion
Eva Boutique Swimwear
Gucci
Guess
Home Fun Super
I Love Aruba Cruise Terminal
I Love Aruba II
I Love Aruba Palm Beach
Impex N.V.
Jolie Jewelry Boutique
Kok Optica Havenstraat
Kok Optica Wilhelminastraat
La Casa del Habano
Lindy Boutique
Louis Vuitton
Lucky Electronics
Lucky Super Store
Mango
Mario's Sportshop
Monalisa
Mopa Mopa
My Gallery
Nature's Discount
Nature's Discount Savaneta
Nautica Store
Omega Boutique
OP=OP San Nicolas

Optica Leslie
Pandora Oranjestad
Penha Caya Betico Croes
Pier Market
Prada
Price Smart
Rage
Ralph Lauren Aruba
Renaissance Mall
Sams Store
Season's & Beyond
Setar Teleshop Irausquinplein
Setar Teleshop Palm Beach
Setar Teleshop San Nicolas
Setar Teleshop Santa Cruz
Setar Teleshop Seroe Blanco
Simon Square Foot Fit
Sport Caribe
Sun and Sand
Tommy Hilfiger
Varadero Caribe NV
Victoria Secret



Food & Beverage

Café The Plaza
Fresco Aruba
Haagen Dazs
Ricardo's Bar and Restaurant
Solé
Starbucks Marketplace
Taste My Aruba
The Dutch Pancakehouse



Supermarket

Food 99 Supermarket
Megastone Foodmart
New 88 Foodmart

Despues di e prome luna di inspeccion, ta otorga e prome seyonan di oro.
E inspeccionnan lo continua. Sea prepara pa e inspeccionnan cu lo sigui y tuma nota cu dependiendo di e sector, un inspeccion lo por tuma mas tempo cu otro.

Defensie-helikopter gezonken, berging bemoeilijkt

ORANJESTAD — De NH90-helikopter van de Zr.Ms. Groningen die gisteren neerstortte 100 kilometer ten Westen van Aruba is gisteren rond middernacht gezonken. Twee van de vier drijflichamen knapten en konden de maritieme gevechtshelikopter niet meer dragen waardoor deze naar de zeebodem zonk op een kilometer diepte.

Dit bemoeilijkt de berging. Defensie wil ook het toestel onderzoeken om de reden van de crash te achterhalen. Eerder werd geprobeerd de helikopter drijvende te houden en te bergen. Echter door de ruwe zee en harde wind bleek dit onmogelijk. Wel slaagde men erin de zwarte doos te bergen met de vluchtgegevens en opnames van de gesprekken in de cockpit. Defensie laat weten dat een onderzoeksteam, bestaande uit leden van de Inspectie Veiligheid Defensie en de Onderzoeksraad voor Veiligheid waarschijnlijk vanavond vertrekt naar Curaçao met een KDC-10 transportvliegtuig om de toedracht van de crash proberen te achterhalen. Ook zijn rechercheurs van de Koninklijke Marechaussee aan boord, die een feitenonderzoek uitvoeren. Alle passagiers zijn voor vertrek getest op Covid-19, meldt Defensie.



Foto: Ministerie van Defensie

Twee van de vier drijflichamen zijn leeggelopen.

Aankomst
De Zr.Ms. Groningen is vandaag aangekomen in de haven van Curaçao. Het marineschip heeft de lichamen van Christine Martens en Erwin Warnies aan boord. Het is nog niet bekend wanneer de lichamen van de omgekomen militairen naar Nederland gaan, dit vanwege het onderzoek dat nog moet gebeuren. Ook de twee overlevenden worden gerepatriëerd.

De twee militairen kwamen afgelopen zondag om het leven toen de NH90-helikopter waarin ze zaten in zee stortte. De twee andere bemanningsleden wisten zichzelf

in veiligheid te brengen. Defensie zorgt ook dat er psychologische bijstand is voor de bemanning van de Zr.Ms. Groningen. Het schip was vlakbij de NH90 toen die in zee belandde.

Probleemtoestel
Na de crash werd besloten de Nederlandse NH90-vloot vooralsnog aan de grond te houden. In veel Europese landen staan de NH90-helikopters aan de grond. Het toestel werd geplaagd door problemen met corrosie, slijtage en constructiefouten. Het toestel roest snel omdat het toestel niet goed tegen zeezout kan. Het Nationaal Lucht- en Ruimtevaartlabo-

ratorium schreef in 2015 in een rapport dat bij NH90-helikopters die zeemissies uitvoerden, waaronder rond de Caribische eilanden, tijdens onderhoudsinspecties wijdevreemde corrosie werd gevonden. Het is echter niet duidelijk of de crash van afgelopen zondag het gevolg is van corrosie. Het is de eerste keer dat een dergelijk toestel is neergestort.

Percentage positief geteste passagiers onder 1 procent

ORANJESTAD — Sinds de opening van de grens 1 juli, heeft Aruba zo'n 12.000 passagiers ontvangen. 7.000 van hen betroffen toeristen. Van het totaal aantal passagiers testte 0,1 procent positief op het Covid-19-virus.

Gisterenmiddag maakte de Directie Volksgezondheid (DVG) bekend dat ze opnieuw twee positieve Covid-19 gevallen hebben onderschept op het vliegveld Reina Beatrix. Het gaat

hierbij om een lokale die uit het buitenland kwam en om een toerist. Ondanks dat het aantal gevallen nu bijna dagelijks met een paar oploopt, betreft het aantal gevallen een klein percentage. Van de 12.000 passagiers die Aruba sinds 1 juli heeft ontvangen, werden er twaalf positief getest op het virus. Dit komt neer op 0,1 procent. Van het totaal aantal passagiers betrof 7.000 toerist, waarvan vijf positief werden getest op het virus. Dit komt neer op 0,07

procent van het totaal. Ondanks dat sommige toeristen voorafgaand aan hun reis al hun test hebben geupload, moeten zij soms opnieuw op het vliegveld worden getest. Dit heeft onder andere te maken met dat zij bijvoorbeeld op het vliegveld symptomen vertonen van Covid-19. Een andere reden voor een extra test kan zijn, dat zij bijvoorbeeld niet de juiste documentatie van te voren hebben geüpload, of dat deze bij aankomst toch niet compleet blijkt te zijn.

444 miljoen euro voor de LGO's

DEN HAAG — De Europese Commissie wil een bedrag van 444 miljoen euro aan coronasteun beschikbaar stellen voor Landen en Gebieden Overzee (LGO). Dat is een van de afspraken van de Eurotop in Brussel, waar premier Mark Rutte aan deelnam namens het Koninkrijk. Het Europees Parlement moet de plannen nog goedkeuren.

Het overleg was de afgelopen vier dagen vooral gericht op de steun aan de Zuid-Europese lidstaten, maar ook de hulp aan niet-EU-landen stond op de agenda. De landen in het Caribisch gebied, de Stille Oceaan en het zuidelijk deel van Afrika kregen oorspronkelijk hulp uit het

Europees Ontwikkelingsfonds. In het pakket afspraken zijn ze toegevoegd aan de groep kandidaat-lidstaten. De ondersteuning voor de periode 2021-2027. De Europese Commissie heeft nog niet alle details bekend gemaakt, maar in het algemeen gelden

de voorwaarden die werden toegepast door het Europese Ontwikkelingsfonds. De LGO's bestaan uit de zes eilanden in het Caribisch deel van het Koninkrijk (Aruba, Bonaire, Curaçao, Sint Maarten, Saba en Sint Eustatius), de Franse eilanden in het Caribisch gebied en de Stille Oceaan, Franse Zuidelijke en Antarctische Gebieden (Frans-Polynesië, Nieuw-Caledonië, Saint-Barthélemy, Saint-Pierre en Miquelon, Wallis en Futuna) en Groenland, dat bij het Koninkrijk Denemarken hoort.

Loonsubsidie deze maand later binnen

ORANJESTAD — De loonsubsidie voor de maand juli zal in vergelijking met de maanden mei en juni aanzienlijk later op de rekening van werkgevers gestort worden. Dit kan tot gevolg hebben dat werknemers hun loon deze maand later ontvangen. In tegenstelling tot de maanden mei en juni heeft de regering nog geen liquiditeitssteun vanuit Nederland voor de loonsubsidieregeling ontvangen. Daarom moet Aruba de loonsubsidie uit eigen middelen bekostigen.

door onze verslaggever
Jan Jager

Voor de maand juli is de loonsubsidie begroot op 49 miljoen florin, valt te lezen in het advies van het College Aruba financieel toezicht (CAft) van 24 juni voor de derde tranche liquiditeitssteun. Maar de renteloze lening van in totaal 204 miljoen florin waar onder meer de loonsubsidie uit bekostigd had moeten worden, is vanwege het meningsverschil

over de leenvoorwaarden nog niet op de rekening van het Land overgemaakt. Aruba zal de loonsubsidie voor juli daarom uit eigen middelen bekostigen, benadrukte premier Evelyn Wever-Croes (MEP) tijdens een persconferentie vorige week maandag. Het Land heeft daar budget voor, verklaarde ze. Ook verzekerde de premier dat de uitkeringen vanuit het noodfonds Fase vooralsnog gewoon doorbetaald worden. Mocht het nodig zijn, dan kan volgens de premier ook de maand augustus nog overbrugd worden. Justitieminister en vicepremier Andin Bikker (POR) herhaalde dit gisterochtend nog eens. Directeur Edwin Jacobs van de Sociale Verzekeringsbank (SVb) verklaart tegenover de Amigoe dat de SVb donderdag 16 juli de opdracht kreeg om het 'proces (van loonkostensubsidie, red) op te starten'. Vanaf gisteren tot en met zondag 26 juli kunnen in aanmerking komende werkgevers bij de SVb weer een aanvraag voor loonsubsidie indienen, net zoals in mei en juni. Het geld voor de uitkeringen komt niet uit

de door SVb beheerde fondsen, maar zal door de regering op de bankrekening van de SVb worden gestort. Het geld is nog niet gestort, maar Jacobs gaat er vanuit dat het geld er is. "Anders had de SVb de opdracht niet gekregen", redeneert hij. Nadat alle aanvragen ingediend zijn stuurt de SVb op 27 juni een 'voorlopige rekening' door naar het Land, zodat het Land net als de twee voorgaande keren geld kan overmaken op de rekening van de SVb, legt hij uit. "Normaliter duurt het twee dagen voordat het geld op onze rekening staat. We verwachten dat het woensdag 29 juli voor de namiddag op onze rekening staat zodat op 29 juni in de namiddag tot uitbetalen kunnen overgaan. In mei betaalden we de op de 15e al en in juni de 24e. Het is dus later deze keer." De vraag is waar de regering het geld voor de loonsubsidie vandaan haalt. Volgens een liquiditeitsprognose in het eerder aangehaalde advies van het CAft blijkt dat de inkomsten van de overheid in juli met 10 miljoen florin teruglopen naar 60 miljoen.

Daar staan reguliere uitgaven van 132 miljoen florin tegenover. Inclusief een tekort van 30 miljoen voor de sociale zekerheid komt het Land zonder de uitgave van de loonsubsidie voor de maand juli al 102 miljoen florin tekort. Met de loonsubsidie erbij en rekening houdend met een tekort van 10 miljoen aan het begin van de maand bedraagt het tekort voor de maand juli 161 miljoen florin, aldus de liquiditeitsprognose. Voor de maand augustus kan dit tekort bij het uitblijven van liquiditeitssteun vanuit Nederland en een begrootte loonsubsidiepost van 46 miljoen florin, verder oplopen naar 291 miljoen florin.

De redactie van de Amigoe vroeg gisteren aan Financiën-minister Xiomara Maduro (MEP) welke voorziening de regering treft om de loonsubsidie van juli en eventueel augustus te bekostigen, en wat dat betekent voor eventuele tekorten elders en/of extra schuldpbouw. "Het geld komt uit de Landskas. Dat is voor nu voldoende informatie", reageert Maduro.

Toerist wordt onwel en verdrinkt bij Mangel Halto

ORANJESTAD — In het water van Mangel Halto is gisteren een Amerikaanse 54-jarige man om het leven gekomen. Dat bevestigt het Korps Politie Aruba (KPA). Het gaat om een toerist die waarschijnlijk onwel is geworden. Rond half vier gisterenmiddag kreeg de politie hiervan een melding. Een aantal jongeren had het lichaam zien drijven en sloeg alarm. Een vriend die op dat moment in een kayak zat werd ingeschakeld om het slachtoffer naar de kant te brengen. Toen de ambulance eenmaal ter plaatse was, is geprobeerd om de toerist te reanimeren, maar zonder resultaat. Om tien over half vijf werd door de dienstdoende arts de dood vastgesteld. De technische politie kwam ter plaatse voor verder onderzoek, alsook de recherche. Slachtofferhulp was aanwezig om de omstanders bij te staan.



HH Golden Seal: Two strikes out

ORANJESTAD — De controle op de Aruba Health & Happiness Code wordt aangescherpt. Dat gebeurt onder meer met een soort kliklijn voor bezoekers en onaangekondigde inspecties van onder meer horecazaken door de Dienst Warenkeuring en Hygiëne (DWH). Bij twee geconstateerde overtredingen van het protocol van de Health & Happiness Code moet een zaak de 'golden seal' inleveren.



al in hun bezit hebben en onverwachte controles van de Directie Volksgezondheid en DWH toegelaten hebben die nagaan of het bedrijf inderdaad aan de eisen voldoet. De aankondiging van de aanscherping van de controles komt op het moment dat aantal toeristen weer aantrekt. Het is een goed moment om ondernemingen eraan te herinneren hoe belangrijk de protocollen zijn, benadrukt Tjin Asjoe-Croes tijdens de

persconferentie. Als bedrijven bij een controle tot twee maal toe het protocol overtreden, moeten ze het golden seal inleveren. Mocht een bedrijf het echt bont maken, dan kan DWH in een uiterste geval overgaan tot sluiting. Klanten die zelf een overtreiding waarnemen bijvoorbeeld ten aanzien van afstandhouden of hygiëne, kunnen dit melden via emailadres feedbackcode@aruba.com.

Aansluiting lokaal onderwijs

De Amigoe vroeg aan de Onderwijsminister hoe de samenwerking met deze opleiding de lokale student stimuleert om de opleiding verpleegkunde op hbo-niveau op het eiland te volgen. Studenten krijgen namelijk te maken met hoge kosten van onder meer het jaarlijkse inschrijfgeld en studiemateriaal en zijn hierdoor genoodzaakt een lening aan te gaan. Lampe laat weten dat het gaat om een bachelor of science (Bsc) waardoor het wel degelijk een hbo-opleiding betreft en het voordelig is omdat studenten niet naar het buitenland hoeven en kan het goed aansluiten op de mbo-opleiding verpleegkunde van Colegio EPI. Cobbs legt aan deze krant uit dat de school echter per geval gaat kijken naar het instapniveau van lokale studenten die vanaf de havo, vwo of de mavo komen. "Dit wordt dan per individu onderzocht", stelt hij. De studenten worden eerst uitgenodigd voor een kennismakingsgesprek om te kijken hoe hun situatie aansluit op het curriculum, het assessment wordt niet alleen via een interview maar ook door middel van toelatingsexamens, inzage op cijferlijsten van de hoogste genoten onderwijs maar ook op basis van gedane medische ervaring. Het schoolgeld bedraagt 5500 dollar per jaar voor lokale studenten. Voor lokalen is er de optie om gebruik te maken van een studielening, de zogeheten 'Aruba lening'.

Hbo-opleiding Hogeschool Zuyd
Eerder schreef de Amigoe dat er al lan-



gere tijd gesprekken en voorbereidingen liepen met de Nederlandse Hogeschool Zuyd voor de lancering van een opleiding hbo-verpleegkunde op Aruba. Deze opleiding zou er onder andere voor moeten zorgen dat aanstaande zorgprofessionals niet het eiland verlaten. Bij de Amigoe is onbekend of dit plan nu van de baan is.

De samenwerking zou samen met de universiteit van Aruba en het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) zijn. Deze krant vroeg aan de Onderwijsminister wat de stand van zaken is met betrekking tot deze samenwerking en werd verwezen naar Barth Koster van de HOH Academy voor meer informatie.

De Amigoe probeerde hierover contact te leggen met Koster maar kreeg tot op heden geen respons.

Tekort medische zorg

Al eerder gaf Lampe aan deze krant aan dat er een tekort is aan medische zorg op Aruba. "Precieze cijfers over de tekorten heb ik niet", zei hij twee jaar geleden in januari, "maar nu moeten we voortdurend krachten werven uit het buitenland, zoals Nederland en Suriname. Dat maakt ons afhankelijk." Ook het aantal afgestudeerden dat nu van de mbo4-opleiding verpleegkunde van het EPI komt, is niet genoeg om het zorgtekort op te lossen, vertelde de Onderwijsminister.

Hooibergtrap wordt opgeknapt



ORANJESTAD — De minister van Toerisme, Volksgezondheid en Sport Dangui Oduber (MEP) nam een kijkje bij de renovatiewerkzaamheden van de Hooibergtrap. De renovatie wordt gefinancierd door het Tourism Product Enhancement Fund (TPEH). Dit begon aan de start van 2020. Zowel de trap als de hutjes worden opgeknapt. Doel is om de infrastructuur te verbeteren voor gebruikers, zowel lokale mensen als toeristen. Door de coronacrisis is een achterstand ontstaan maar de werkzaamheden zijn dus recent hervat. Het TPEF heeft geen projecten voor 2020 om in te investeren, aangezien er geen toeristische inkomsten zijn, aldus de minister.



9 winnaars bij tekenwedstrijd Arikok



ORANJESTAD — Tekeningen van negen jonge kunstenaars werden vrijdag 17 juli als winnaars geselecteerd bij een tekenwedstrijd van Fundacion Parke Nacional (FPNA) Arikok. Het was een lastige taak voor de juryleden Armando Goedgedrag, Edith van der Wal en Natasha Silva om een keuze te maken uit alle inzendingen. In de categorie vier tot vijf jaar ging de eerste prijs naar Ezion Montero. De tweede prijs ging naar Valentina (achternaam onbekend). De derde prijs ging naar Ziquon Henriquez. In de categorie zes tot en met negen jaar ging de eerste prijs naar Amir Angela, de tweede prijs naar Kaylee Croes en de derde prijs naar Kitai Maria de Jongh. In de leeftijdscategorie tien tot en met twaalf jaar gingen de eerste, tweede en derde prijs naar respectievelijk Etienne Kwidama, Hao Yi Liang en Ashwin Maduro. FPNA bedankt alle deelnemers voor hun creativiteit en schildervaardigheid. Met alle winnaars wordt contact opgenomen voor het overhandigen van de prijs, schrijft de organisatie op Facebook.



**Verzekeringen
Pensioenen
Hypotheeken**

ASCA

ASSURANTIE SERVICE CENTRUM ARUBA N.V.
Dienstverlening met een persoonlijk karakter

Tel. 582-2720 • Fax 582-0200
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

THE SPECIALISTS
vision & hearing

Request an appointment Today!

Monday - Friday: 9:00am - 6:00pm
Saturday: 9:00am - 5:00pm
Sunday: Closed

Caya Betico Croes 222
Oranjestad, Aruba

(297) 582-4719
(297) 737-4747

AMIGOE

Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid te verbreden!

www.amigoe.com
582-4333

Visit
our website
AMIGOE.COM

Openingstijden

Amigoe Aruba neemt steeds serieuze preventiemaatregelen om de gezondheid en het welzijn van onze klanten, collega's, vrienden en gemeenschap te beschermen.

Tot nader order is Amigoe vanaf

8:00 tot 2:00 uur open.

Na 2:00 uur zijn wij bereikbaar op

arubaredactie@amigoe.com

avisoaruba@amigoe.com

abonnementaruba@amigoe.com

Wij zullen uw vragen dan zo spoedig mogelijk in behandeling nemen.



Directie



HEEFT U INTERESSE OM TE ADVERTEREN?

NEEM CONTACT MET ONS OP

582-4333 OF STUUR EEN EMAIL NAAR AVISOARUBA@AMIGOE.COM



Dimas opent deuren:

Alleen voor mensen die online geen vergunningsaanvraag kunnen doen

ORANJESTAD — Alleen personen die problemen ervaren met het online indienen van de documentatie voor het verkrijgen van een vergunning via Dimas, kan dit op afspraak komen inleveren. Verder blijft de dienst gesloten voor het publiek. Iedereen die komt, is verplicht een mondkapje te dragen.

Vanaf vandaag opent Dimas de deuren weer voor cliënten, maar dan alleen voor mensen die hun vergunningsaanvraag niet online kunnen indienen of waarbij het online indienen niet lukt. Sinds de start van de Covid-19-crisis is Dimas overgegaan op een systeem waarbij men de mogelijkheid krijgt om online zijn of haar vergunningsdocumentatie in te leveren. Sindsdien heeft het departement feedback van de cliënten ontvangen, waarbij een aantal van hen



Foto: Archief foto Dimas

aangaf hiermee problemen te ervaren. Na het aanpassen van de instructies, communicatie en de formulieren, is na evaluatie besloten om de deuren te openen voor hen die problemen blijven houden met het online indie-

nen van de vergunningsdocumentatie. Dimas maakt duidelijk dat de deuren alleen openstaan voor cliënten die online een afspraak hebben gemaakt. Wie op het afgesproken tijdstip langskomt, moet zich

houden aan de geldende richtlijnen ter voorkoming van de verspreiding van Covid-19. Zo mag alleen de persoon die de afspraak heeft gemaakt, het pand betreden. Aangegeven wordt dat men minstens tien minu-

ten van te voren aanwezig moet zijn. Dit omdat men eerst door een zogenaamde inspectie moet. Men krijgt bij binnenkomst handsanitizer, de temperatuur wordt opgenomen en iedereen is verplicht om een mondkapje te dragen. Personen bij wie de temperatuur te hoog is of wie geen mondkapje draagt, worden niet toegelaten.

Net zoals voor de crisis toeslag moet de persoon in kwestie alle juiste geprinte formulieren bij zich hebben en deze ook volledig ingevuld hebben. Personen die te laat komen, worden niet meer toegelaten. Dimas benadrukt dat dit de enige service is die zij op het moment aan het publiek aanbieden. Tijdens het inleveren van de documentatie kan dus geen gebruik worden gemaakt van andere services, zoals het ophalen van een vergunning of het indienen van een beroep.

Rotonde Tanki Leendert krijgt zebrapaden



Foto: s. DOW

ORANJESTAD — De rotonde van Tanki Leendert wordt de aankomende dagen onder handen genomen. Dat maakt de Dienst Openbare Werken (DOW) bekend. Van woensdag 22 juli tot en met zondag 26 juli zijn werknemers onder andere bezig met het verven van zebrapaden. De onderhoudswerkzaamheden vinden plaats in twee verschillende fasen waardoor ook steeds verschillende delen van de rotonde worden afgesloten. Automobilisten die gebruik maken van de rotonde wordt gevraagd snelheid te verminderen, ter bescherming van de werknemers. Verder wordt iedereen op het hart gedrukt goed te letten op de verkeersborden die de werkzaamheden aangeven alsook welke delen van de rotonde dicht zijn.

Hoogleraar Gerhard Hoogers:

‘Aruba kan gelijk hebben, gelijk krijgen is lastiger’

ORANJESTAD — Aruba bestudeert de mogelijkheid om op internationale fora en ook in het Koninkrijk zijn recht te zoeken rond de verregaande controle en ‘onredelijke voorwaarden’ die Nederland in ruil voor liquiditeitsteun aan Aruba wil opleggen. Dat zei Justitie-minister Andin Bikker gisterochtend tijdens een persconferentie op het bestuurskantoor. Aanstaande donderdag komt Bikker met meer informatie. De redactie van de *Amigoe* legde het vraagstuk alvast voor aan hoogleraar vergelijkend staatsrecht Gerhard Hoogers van de Rijksuniversiteit Groningen. Die is het met met Bikker eens dat de Nederlandse instelling ‘in strijd met de uitgangspunten van het Statuut’ is. Maar Aruba kan volgens hem nog zo gelijk hebben, als het gaat om de vraag of Aruba gelijk kan krijgen is hij sceptisch.

door onze verslaggever
Jan Jager

Bikker legde tijdens de persconferentie de parallel met de discussie in Europa, waar Nederland op een zelfde hoge toon hervormingen eist in landen in Zuid-Europa als Nederland doet ten aanzien van Aruba en waarmee het volgens Bikker inbreuk maakt op het zelfbeschikkingsrecht van landen door zaken te eisen waar alleen nationale parlementen over gaan. Staatsrechtelijk onoorbaar, oordeelt Bikker. Hoogleraar Hoogers is het met Bikker eens. Ook hij heeft zich de afgelopen tijd meermaals in afkeurende bewoording uitgelaten over de Nederlandse instelling, die hij ‘onfatsoenlijk’ noemt en ‘in strijd met de uitgangspunten van het Statuut’.

Tot welke instantie kan Aruba zich wenden?
“Ik zou het werkelijk niet weten. Individuen kunnen naar het Europees Hof van de Rechten van de Mens. Maar

overheden zijn uitgesloten van een gang naar het Europees Hof. Zo heeft de Hoge Raad dat in de jaren tachtig in een standaardarrest bepaald. Die weg is dus afgesloten. Staten kunnen elkaar aanklagen bij het Internationaal Gerechtshof in Den Haag. Het Koninkrijk van Nederland erkent dit hof en kan dus aangeklaagd worden. Maar niet door een entiteit binnen het Koninkrijk. Die mogelijkheid valt ook af.”

Bemiddeling door de Verenigde Naties, is dat een optie?
“Theoretisch zou Aruba nog naar de dekolonisatiecommissie van de Verenigde Naties (VN) kunnen stappen. Maar vanwege de mate waarin Nederland aan het zelfbeschikkingsrecht van Suriname en de Antillen werken, is Nederland al in 1955 van de plicht tot rapporteren aan de dekolonisatiecommissie ontslagen. Bovendien blijkt telkenmale dat bewoners een band met het moederland willen behouden. Zolang er geen sprake is

van een burgeroorlog zullen de VN niet op een verzoek om bemiddeling ingaan, omdat het gaat om een interne aangelegenheid binnen het Koninkrijk van Nederland, een soevereine staat.”

Nederland staat volgens Hoogers nog steeds op het standpunt dat de eilanden de keuze hebben om onafhankelijk te worden. De eilanden kunnen volgens Nederland niet én profiteren van de voordelen die lidmaatschap van het Koninkrijk biedt en tegelijkertijd volledige zelfbeschikking claimen. “De Caribische landen kunnen niet eenzijdig dicteren wat er moet gebeuren, zonder dat daar verplichtingen tegenover staan.”

Andersom kan Nederland toch ook niet eenzijdig dicteren wat er op Aruba moet gebeuren?
“Ik ben het met Aruba, Curaçao en St. Maarten eens dat Nederland over de schreef gaat. In feite zegt Den Haag nu ‘als je binnen het Koninkrijk wilt blijven moet je bij het kruisje tekenen en anders crepeer je maar’. Dat wordt niet hardop gezegd maar daar komt het wel op neer. Dat is op geen enkele manier zoals het in het Statuut voor het Koninkrijk der Nederlanden bedoeld is. Maar het is een merkwaardig document. De regeling garandeert de Caribische landen een verregaande vorm van autonomie. In het Statuut is vastgelegd dat wijzigingen alleen met algemene instemming doorgevoerd kunnen worden. Maar er zit geen slot op de deur. Het

Statuut is totaal afhankelijk van interpretatie. Misschien wel het grootste probleem is dat er geen onafhankelijke arbiter is in het geval van een conflict.”

Er vallen dus geen rechten te ontlenen aan het document?
“Binnen de Nederlandse traditie waarin het Statuut tot stand is gekomen, wordt het huidige conflict beschouwd als een bestuursconflict tussen overheden. De rechter gaat van oudsher niet over dat soort conflicten. Nederland wil nu met behulp van een consensus Rijkswet de instelling van een Caribische Hervormingsentiteit opringen aan Aruba, Curaçao en St. Maarten, die veel cruciale bevoegdheden bij de regering en de Staten van autonome Landen wegneemt, bijvoorbeeld rond onderwijs, sociale zekerheid en arbeidswetgeving. Dat betekent dat de parlementen in wezen hun begrotingsrecht verliezen. Als de Landen het niet eens zijn, kunnen zij zich volgens het Statuut richten tot de Rijksministerraad die in het Statuut een bemiddelende verantwoordelijkheid heeft. Uiteindelijk kan de voorzitter van de Rijksministerraad een besluit nemen. Dit is de minister-president van Nederland. Die kun je niet onafhankelijk noemen.”

Kan Aruba op een of andere manier nog zijn gelijk halen, zoals Bikker wil?
“Er ligt bij de Eerste Kamer een voorstel voor een Rijkswet voor Koninkrijksgeschil-

len. Maar zelfs als dit een wet wordt, is de geschillenregeling niet van toepassing op een geschil over een voorstel van Rijkswet of van Algemene maatregel van Rijksbestuur. Van oudsher neemt de Raad van State in het Koninkrijk een bemiddelende rol op zich als het gaat om bestuursconflicten, ook in Koninkrijksverband. In de jaren negentig was er een hoogoplopend conflict tussen de Antillen en Aruba enerzijds en Nederland anderzijds over de kustwacht. De Antillen en Aruba vonden dat een justitiële aangelegenheid en onderdeel van hun autonome bevoegdheid. De Raad van State heeft toen succesvol bemiddeld.

Is er een uitweg die voor beide partijen acceptabel is?
“Nederland zal zijn toon iets moeten matigen en meer sensitiviteit voor staatkundige verhoudingen moeten tonen. Het zal al een hoop schelen als in die hervormingsautoriteit gewoon de beste lokale experts zitting hebben, wat een deel van het wantrouwen zal wegnemen. Dat hoeft niet ten koste te gaan van de effectiviteit. Ook de gouverneur is een Arubaan, terwijl hij door de Kroon vanuit Nederland is benoemd. Niemand komt op het idee om daar een Europese Nederlander neer te zetten. Knops verklaart plechtig dat hij dit doet om de mensen te helpen, alsof hij een land wil verheffen. Dat komt erg paternalistisch over. Een land heeft autonomie om zichzelf te zijn. Dat moet je respecteren.”

Citizen science project voor kids

ORANJESTAD — De Directie Natuur en Milieu (DNM) doet in een persbericht een oproep aan alle jongeren om in de vakantie tijdens natuurwandelingen hun waarnemingen van bomen en shoco's vast te leggen aan de hand van twee enquêtes. Op deze manier kunnen zij bijdragen aan het ‘citizen science project’, een initiatief van DNM waarbij door vrijwilligers uit de samenleving data wordt verzameld voor wetenschappelijk onderzoek.

De link voor de twee enquêtes zijn te vinden op de Facebookpagina van DNM. Een van de enquêtes is voor het uitvoeren van boommetingen en de andere voor het vastleggen van gegevens over shoco's en hun nesten. Voor de boommetingen moet men een meetlint of meetlat meenemen. Er dienen twee metingen gedaan te worden op 1.50 meter hoogte, name-

lijk de omtrek van de boom en de omtrek van de boomstam. Ook moeten er foto's gemaakt worden van de boom, de bladeren, en eventuele bloemen en/of vruchten. Voor het verzamelen van data over shoco's dient men foto's te maken van de vogel(s) en/of eventueel nest, en informatie te verstrekken van de locatie van de waarneming. Met de verzamelde gegevens kan DNM in de toekomst beter zorgen voor bescherming van kwetsbare boomsoorten en shoco's door bijvoorbeeld het plaatsen van waarschuwingsborden. Tenslotte vraagt DNM iedereen op een respectvolle manier van de natuur te genieten, en benadrukt dat er op Aruba achttien beschermde gebieden zijn en vier beschermde marineparken, en tevens een lange lijst met flora en fauna die allemaal door de wet beschermd zijn. “Waardeer dus alles, maar neem niks mee, alleen mooie herinneringen en foto's”, aldus DNM.

Webinar landbouw ondernemingsplan schrijven

ORANJESTAD — De afdeling Iniciativa pa Desaroyo pa Empresa Arubano (Idea) van de Directie Economische Zaken, Handel en Industrie (Dezhi) organiseert een webinar over het schrijven van een ondernemingsplan voor de agrarische sector. Het Zoom-webinar vindt donderdag 23 juli plaats van 10.00 tot 11.00 uur. Judella Trim, business developer bij Idea gaat in op het belang van het ontwikke-

len en schrijven van een ondernemingsplan en waarom men ook een financieel plan moet schrijven waarin investeringen, financiële operatie en liquiditeit wordt meegenomen. Deelnemers ontvangen een kopie van een ondernemingsplan om te oefenen. Deelname is gratis, mensen kunnen zich aanmelden via een link op de Facebookpagina van idea: www.facebook.com/IdeaAruba.

Webinar over neurologische aandoeningen bij ouderen

ORANJESTAD — Dokter Jaime Falconi geeft op zaterdag 25 juli een gratis webinar. Dit zoomt in op de belangrijkste neurologische klachten die ouderen kunnen ervaren. Wie ouder wordt, kan problemen ervaren op het gebied van neurologie, ofwel ziekten en aandoeningen aan de hersenen. Bekende aandoeningen zijn bijvoorbeeld het krijgen van een CVA (Cerebro Vasculair Accident), ook wel bekend als een beroerte) een TIA (Tran-

sient Ischemic Attack, een tijdelijke afsluiting van een bloedvat in de hersenen), de ziekte van Parkinson (progressieve hersenaandoening die de aansturing van de spierbeweging aantast), neuropathie (neurologische stoornis die leidt tot hevige chronische pijn) en dementie (ziekte waarbij de hersenen informatie niet meer goed kunnen verwerken). Het gratis webinar is van tien tot elf uur 's ochtends te volgen via de Facebookpagina One Touch Response.

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

		9		2		
7	5		9			
1	2	8	4			
	8			1	5	
		6			9	
	3	4				8
			5	8	1	6
			6			5
			2		8	

DIFFICULTY RATING: ★★★★★☆
De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

PAR-fractie volledig achter kabinet

Camelia-Römer door regering gevraagd om nog aan te blijven

WILLEMSTAD — Minister Suzy Camelia-Römer is door de regering gevraagd om voorlopig aan te blijven als minister van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN). Dit bevestigt Alvin Daal, voorzitter van de PIN. Het was de bedoeling dat Camelia-Römer gisteren haar ontslag in zou dienen na het besluit van Rennox Calmes om met de PIN te breken en om als onafhankelijk Statenlid door te gaan.

In een toelichting stelt Daal dat Camelia-Römer is gevraagd om aan te blijven. “Curaçao maakt op dit moment een crisis door op tal van gebieden. Er lopen op dit moment vele trajecten. Het zou niet verantwoord zijn gezien alles wat er gebeurt om van de ene op de andere dag op te stappen.” Het mogelijke opstappen

van Camelia-Römer lijkt vooralsnog geen gevolgen te hebben voor de coalitie van PAR, MAN en PIN. De coalitie kan nog steeds op zes zetels van de PAR in de Staten rekenen. Dit stelde premier en PAR-leider Eugene Rhuggenaath. Sinds de breuk van Calmes met zijn partij PIN en de onduidelijkheid rondom de steun van aanstaand

Statenlid Marilyn Alcalá-Wallé voor de PAR zijn er vraagtekens gerezen of de coalitie nu wel of niet op een meerderheid in het parlement kan rekenen. De coalitie van PAR, MAN en PIN kon rekenen op twaalf van de 21 Statenzetels. De PAR heeft er zes, de MAN vijf, terwijl PIN met één zetel het kabinet-Rhuggenaath steunde. Calmes brak zaterdag met PIN, maar verklaarde tegenover onder meer premier Rhuggenaath dat hij de coalitie wel blijft steunen. Het is de vraag in welke vorm hij dit zal blijven doen en of de andere coalitiepartners wel al-

lemaal op deze steun zitten te wachten. Rhuggenaath stelde gisterochtend op de vraag of Calmes het huidige kabinet met of zonder PIN-minister Camelia-Römer zal steunen, dat die vraag aan Calmes gesteld moet worden. Calmes zelf was niet bereikbaar voor commentaar. Er liggen op dit moment tal van scenario's op tafel, maar al deze scenario's zijn afhankelijk van de volgende stap van onafhankelijk Statenlid Calmes. Trekt hij zijn steun voor het kabinet in, dan kan de coalitie in principe verder met de steun van de elf Statenleden van de PAR en MAN.

Daal: Meenemen zetel niet correct

PIN overvallen door breuk Calmes

WILLEMSTAD — Het besluit van Statenlid Rennox Calmes om met de Partido Inovashon Nashonal (PIN) te breken en om als onafhankelijk Statenlid door te gaan, kwam als een grote verrassing. Dit stelt partijvoorzitter Alvin Daal, die het besluit van Calmes om zijn Statenzetel te behouden, afkeurt.

In de afgelopen dagen gonsde het van de geruchten rondom de positie van Calmes binnen de coalitie. Vorige week woensdag stemde hij tot twee keer toe mee met de oppositiefracties tijdens een Centrale Commissievergadering. Naderhand gaf hij aan dat hij naar eer en geweten had gehandeld, maar sprak hij zijn steun voor de coalitie uit. Deze handelwijze heeft tot irritaties geleid bij zijn coalitiepartners, die stelden dat Calmes tegen de afspraken in zou hebben gehandeld.

Volgens PIN-voorzitter Daal had Calmes voor zaterdag 15.00 uur een afspraak gemaakt met partijleider Suzy Camelia-Römer. Tijdens deze zeer korte ontmoeting bij het huis van Camelia-Römer overhandigde hij een enveloppe aan de PIN-leider met het commentaar dat dit zijn ontslagbrief was. Toen Camelia-Römer vroeg wat de aanleiding voor dit besluit was, gaf Calmes aan dat dat 'al allemaal achter de rug was'.

In diezelfde brief gaf Calmes ook aan dat hij zijn Statenzetel zal behouden en als onafhankelijk Statenlid zal doorgaan. In de brief bedankt hij voor de ervaring die hij in de afgelopen jaren heeft mogen opdoen. Diezelfde zaterdag stuurde Calmes een brief naar



de Statenvoorzitter, waarin hij aangeeft dat hij geen deel meer uitmaakt van PIN en dat hij voortaan als onafhankelijk Statenlid zal functioneren. Het opstappen van Calmes heeft als direct gevolg dat PIN niet meer actief is in de Staten en dat huidig minister Camelia-Römer ook niet op steun van haar fractie kan rekenen in het parlement. Het was de verwachting dat zij in de loop van de dag gisteren haar ontslag bij gouverneur Lucille George-Wout zou inleveren.

Daal had gisteren geen goed woord over voor het feit dat Calmes zijn zetel heeft meegenomen. “Deze zetel heeft hij te danken aan PIN en aan partijleider Camelia-Römer. Bij de verkiezingen in 2017 kreeg hij 458 stemmen. Dat was onvoldoende om met voorkeurstemmen in de Staten gekozen te worden. Indertijd had de partij ook kunnen kiezen om iemand

anders in de Staten plaats te laten nemen. Maar de keuze viel op hem. Dat hij zijn zetel heeft meegenomen is niet correct.”

De PIN-voorzitter herhaalde vanochtend nog steeds niet te weten wat de redenen zijn voor Calmes om met de PIN te breken. Het inmiddels onafhankelijk Statenlid heeft intussen een persconferentie aangekondigd. Het huwelijk tussen Calmes en PIN ontstond begin maart 2017, kort voor de lijsten voor de verkiezingen van 28 april moesten worden ingeleverd. Calmes, met een politiek verleden bij de Frente Obrero Liberashon 30 di Mei (FOL) en de Movementu Kousa Promé (MKP) had in die week aangekondigd met een nieuwe politieke partij, Movementu Speransa (Hoop Beweging) aan de verkiezingen te zullen meedoen. Maar met nog een aantal dagen te gaan voor de kandidaatstelling kwam het tot een samenwerking tussen Calmes en Camelia-Römer, die net uit de PNP was gestapt. De samenwerking kreeg de naam Partido Inovashon Nashonal (PIN).

Over de samenwerking met Camelia-Römer verklaarde Calmes in 2017 dat zijn partij de ‘jackpot had gewonnen nadat het hen was gelukt om Camelia-Römer te strikken’.

Bij de verkiezingen van 28 april 2017 kreeg PIN 4200 stemmen, goed voor één zetel in het parlement. Een groot deel van de stemmen kon op het conto van lijsttrekker Camelia-Römer worden geschreven. Als lijsttrekker kreeg zij 2559 stemmen. Op de tweede plaats volgde Calmes met 458 stemmen. Camelia-Römer werd minister, terwijl Calmes de eenmansfractie ging bekleeden.

Knops bewust terughoudend over 12,5 procent korting

DEN HAAG — Staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijksrelaties was bewust terughoudend over de invulling van de 12,5 procent korting, zodat Curaçao ruimte had voor een eigen invulling van beleid. Knops zei dit na de Rijksoverheid van 10 juli na een vraag van de Amigoe.

De korting was een voorwaarde voor de tweede liquiditeitslening. Letterlijk werd gevraagd om de ‘verlaging van 12,5 procent op het totale pakket arbeidsvoorwaarden van alle medewerkers’ in de publieke en semipublieke sector. Verschillende interpretaties van het woordje ‘alle’ resulteerde in onduidelijkheid of de 12,5 procent betrekking had op het totale ‘gezamenlijke’ pakket van arbeidsvoorwaarden of de arbeidsvoorwaarden van ‘elke individuele’ ambtenaar.

Op de vraag hoe het misverstand zo lang heeft kunnen duren, antwoordde Knops dat Curaçao, Aruba en St.



Maarten bewust ruimte kregen voor hun eigen beleid. “Er waren landen die vroegen of ze daarin mochten differentiëren. We hebben gezegd dat dit inderdaad kon. Door Curaçao is dat niet gevraagd,” aldus Knops. St. Maarten vroeg bijvoorbeeld meteen naar de mogelijkheid om die 12,5 procent korting op het totale pakket toe te passen. Nederland stelde zich vervolgens terughoudend op.

“Zolang de landen aan de voorwaarden voldoen, ligt de invulling bij hen zelf. Het zou een inbreuk zijn op de autonomie wanneer Nederland zou zeggen: je doet het verkeerd, je moet het anders doen. De voorwaarden zijn zo geformuleerd dat daarbinnen ruimte is om te diversifiëren, zolang je maar aan de voorwaarden voldoet. Dat is de inzet geweest”, zei Knops.

Ook aanpak watercirculatie in mangrovebos VVRP-minister: Werkzaamheden Rif zo snel mogelijk weer starten

WILLEMSTAD — Het ministerie van Verkeer, Vervoer en Ruimtelijke Planning (VVRP) zal de werkzaamheden in het Rifgebied spoedig hervatten, aldus VVRP-minister Zita Jesus-Leito (PAR) gisterochtend desgevraagd in een update. “We gaan de werkzaamheden zo snel mogelijk weer starten, als ze niet reeds geleidelijk weer zijn opgestart. Zoals bekend, kwamen deze stil te liggen door Covid-19 en vervolgens geldgebrek, maar doel is nu om zoveel mogelijk en zo snel mogelijk weer te starten.” De minister bevestigt dat dit ook geldt voor de watercirculatie in het mangrovebos dat nu vooralsnog massaal gedempt is, en zodoende voor stank- en muggenoverlast zorgt door stilstaand water.

Minister Jesus-Leito verklaarde ruim twee weken geleden nog, dat er op dat moment sprake was van stillegging van de werkzaamheden. Ze gaf aan dat het ministerie van Financiën in ieder geval goedkeuring had gegeven voor de voortzetting van het ‘Rif-Programma’ project voor de geplande onderdelen van rioolvernieuwing, middels

de aanleg van een nieuw gemaal, alsook van nieuwe persleidingen richting de rioolwaterzuiveringsinstallatie (RWZI) bij Klein Hofzage. De goedkeuring voor dit onderdeel betrof een bedrag van bijna 7 miljoen gulden. Voor de aanleg van een rechte weg tussen de Tulamegapier en de rotonde op de Pater Euwensweg, is een bedrag van 3,7 miljoen gul

den goedgekeurd door het ministerie van Financiën, zo liet de minister toen weten.

In het bos zijn omvangrijke dempingen verricht door de aanleg van brede zandwegen opdat ‘het zware materieel (zoals een loader) er niet doorheen zou doorzakken.’ Daardoor is er geen watercirculatie, noch verbinding met de zee. De minister gaf aan op zoek te zijn naar een oplossing en beaamde dat ‘juist ook vanwege de stank- en muggenoverlast, het van belang is om dit werk af te maken’. De minister vanochtend: “Ja, het klopt. De werkzaamheden ten aanzien van de watercirculatie worden ook hervat. We gaan nu natuurlijk ook aan de slag met het gemaal en de persleidingen. Financiën heeft verscheidene facturen/zaken goedgekeurd, dus zoveel mogelijk werk moet nu worden hervat.”

De afgelopen periode deden onder meer bewoners van Otrobanda en Mundo Nobo beklag over muggenoverlast, waarbij een ‘grotere, zwartgekleurde mug van agressievere aard dan de gewone mug’ omschreven wordt. De medewerkers van de Technische Hygiënezorg (THZ) van het ministerie van Gezondheid, Milieu en Natuur (GMN) doen dagelijks het gebied aan in pogingen om de overlast, voor zowel de bewoners als bezoekers aan het gebied, zoveel mogelijk in te perken. Zolang er geen structurele oplossing geboden wordt voor de waterdoorstroom, kan het GMN-ministerie slechts de overlast van muggen inperken. “Het probleem blijft aanhouden, zolang er geen structurele oplossing is”, aldus de sectordirecteur Melissa Arias van Geneeskunde & Gezondheidszaken (G&Gz), waaronder de afdeling THZ valt, afgelopen week in reactie op onder meer de muggenoverlast.

Mogelijk oplossingen voor voortzetting cameratoezicht

WILLEMSTAD — Minister van Justitie Quincy Girigorie (PAR) is positief over het vinden van een financiële oplossing voor de voortzetting van het cameratoezichtsproject, Inspur.

De gesprekken met minister van Financiën Kenneth Gijsbertha (MAN) waren volgens Girigorie positief en het lijkt erop dat er een oplossing zal komen voor de financiering van het project. “Wij verkennen samen de mogelijkheden om het project voort te zetten en af te ronden. Het lijkt erop dat er opties zijn. Wij zijn nog niet zo ver, maar belopen samen het traject om tot een oplossing te komen.”

Zoals reeds bekend moet de overheid bezuinigen, wat gevolgen heeft voor alle ministeries en diens projecten, ook van Justitie. Het ministerie van Financiën heeft besloten te korten in de kapitaaldienst, tot een bedrag van ongeveer 13 miljoen gulden, waardoor in principe onder meer het project cameratoezicht ‘Inspur’ moet worden gestopt. Daar is minister Quincy Girigorie het niet mee eens. Stopzetten van het project werkt contraproductief en er zal dan ook sprake zijn van kapitaalvernietiging, benadrukte hij eerder tegenover deze krant. Girigorie gaf aan te begrijpen dat bepaalde beslis-

singen genomen moeten worden die invloed hebben op de suppletore begroting en respecteert de genomen beslissingen ook. De Raad van Ministers kan altijd prioriteiten stellen, maar alle ministeries moeten van eenzelfde pot gebruik maken.

Het project cameratoezicht draagt echter bij aan de overheidskas dus is het contraproductief om dit te stoppen, benadrukte hij eerder. Ook zal er sprake zijn van kapitaalvernietiging aangezien de beveiligingscamera's al aangeschaft en beschikbaar zijn. Deze zijn op bepaalde plekken zelfs al geïnstalleerd en operationeel.

Het project, dat sinds 2014 loopt, zit nog in fase 2. Het verliep vorig jaar goed maar wel met enige vertraging waardoor de uitvoering van deze fase, waarbij veiligheidscamera's in het verkeer worden aangebracht en volledig operationeel worden gemaakt, pas dit jaar zou worden afgerond. Door de financiële situatie van het land vanwege Covid-19 loopt afronding van het project nu dus gevaar.



Er is geld nodig om masten voor de camera's te maken en om het telecommunicatiebedrijf UTS te betalen voor het installeren van de infrastructuur. Een contract hiervoor met UTS is in 2018 getekend. Het bedrijf wordt belast met de signaaloverdracht van de camera's. De overheid heeft eerst uitgebreide testen gedaan bij twee lokale telecommunicatiebedrijven en heeft uiteindelijk voor UTS gekozen.

Het project bestaat uit vier fasen. Er zijn eerder checkpoints aangewezen – locaties waar de meeste verkeersovertreedingen worden begaan – voor een optimaal resultaat zodat de beveiligingscamera's op de juiste, strategische plekken geplaatst worden. Tevens zijn er bij verkeersaders zoals de Helmin Magno Wiels Boulevard, de Weg naar Westpunt, de F.D. Rooseveltweg en de Winston Churchillweg

reeds beveiligingscamera's geïnstalleerd. Hierdoor zullen verkeersovertreedingen worden aangepakt, zoals een te hoge snelheid, en biedt het ook de mogelijkheid om bestuurders die zonder de vereiste papieren rijden direct en automatisch – bijvoorbeeld via e-mail – te beboeten.

De Helmin Magno Wiels Boulevard was de eerste van de in totaal zestien checkpoints. Het pilotproject aldaar is afgerond. De camera's zijn reeds operationeel en nummerplaten worden herkend, maar mensen krijgen nog geen boetes thuis. Het wetgevingsproces met betrekking tot de kentekenaansprakelijkheid en de registratie, waarbij het Openbaar Ministerie betrokken is, is nog niet afgerond.

Met de uitvoering van de tweede fase zullen scholen, en het verkeer in de omgeving daarvan, tevens beter gecontroleerd en beveiligd worden. Het gaat daarbij om zeer geavanceerde camera's die de mogelijkheid bieden tot gezichts- en nummerplaatherkenning. Er zijn in verband met de gevoelige informatie geen details over de specificaties. Ook moet er een zogenoemde monitoring room komen; deze moet 24/7 worden bemand zodat de

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

Bijkerk: Hoge Commissaris Mensenrechten moet ingrijpen

KRALENDIJK — Namens twee cliënten roept advocaat Michiel Bijkerk de Hoge Commissaris voor de Mensenrechten op om de behandeling van twee langlopende klachten bij het Mensenrechtencomité van de Verenigde Naties te helpen bespoedigen. Dat schrijft de advocaat in een gisteren verspreid persbericht. Het gaat om twee individuele klachten tegen de Staat der Nederlanden. De ene betreft ongelijke sociale en economische behandeling tussen burgers binnen het Koninkrijk, en de andere over grens- en reisbeperkingen voor burgers binnen de eigen staat, het Koninkrijk dus.

Alhoewel het de gewoonte is te spreken van de vier ‘landen’ van het Koninkrijk der Nederlanden, erkent het internationale recht alleen het gehele Koninkrijk der Nederlanden als één staat, een ‘rechtssubject’. ‘Nederland’ en veel andere staten maken intern wel vaker onderscheid tussen verschillende gebieden binnen hun terri-

torium. Maar zodra dat verschil een bedreiging vormt voor individuele mensen- en burgerrechten die vastliggen in internationale afspraken, kan dat onderscheid tegen de wet blijken te zijn.

Twee burgers van het Koninkrijk hebben daarom een klacht ingediend bij het VN Mensenrechtencomité in

Genève, een panel van onafhankelijke internationale juristen dat toeziet op de naleving door staten van het Internationale Verdrag voor Burger- en Politieke Rechten (IVBPR), een convenant van de Verenigde Naties waar ook het Koninkrijk der Nederlanden partij in is.

De zaak Johnson tegen de Staat der Nederlanden betreft gelijktrekking van de aow- en aov-uitkeringen in Nederland en de BES. Meer in het algemeen gaat de klacht over gelijktrekking van alle sociale en economische rechten tussen Nederland en de BES. De zaak werd medio 2015 ingediend.

De zaak Hansen tegen de Staat der Nederlanden be-

treft de afschaffing van interne grenzen binnen het Koninkrijk of op zijn minst tussen de zes eilanden van de voormalige Nederlandse Antillen. De klacht werd begin 2017 ingediend.

Het VN Mensenrechtencomité heeft de bevoegdheid individuele klachten te horen en daarover een oordeel te geven. Het betreft geen rechterlijke uitspraken, maar de beoordelingen door het comité gelden als zeer gezaghebbend. De huidige Hoge Commissaris voor de Mensenrechten is de voormalig president van Chili, Michelle Bachelet. Zij kan het Mensenrechtencomité verzoeken een bepaalde klacht sneller te behandelen.

Nederland geeft Suriname extra coronahulp

PARAMARIBO — Extra hulp bij aanpak van de corona-epidemie, ondersteuning bij het oplossen van de grote financiële problemen en herstel van de diplomatieke relatie tussen Nederland en Suriname. Dat waren de belangrijkste onderwerpen die minister Stef Blok van Buitenlandse zaken heeft besproken met zijn nieuwe Surinaamse collega Albert Ramdin.

Nederland heeft de afgelopen maanden al hulp geboden aan Suriname in de vorm van onder andere intensiverecubedden, mondkapjes en de inzet van medisch personeel. Suriname heeft gevraagd om meer medisch personeel, Nederland heeft dit toegezegd, aldus Ramdin.

In het gesprek kwam ook aan de orde hoe Nederland Suriname kan helpen met het oplossen van de grote

financiële problemen waar het land mee kampt. De landen zien mogelijkheden door investeren voor buitenlanders en in het bijzonder Nederlanders met Surinaamse wortels, makkelijker te maken.

De nieuwe president Chan Santokhi op zijn beurt kreeg in een gesprek met de Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken Mike Pompeo hulp toegezegd bij het vinden van oplossingen voor het schuldenvraagstuk van Suriname bij financiële instanties zoals het IMF en de Wereldbank. Met de Braziliaanse president Jair Bolsonaro sprak Santokhi over versteviging van de onderlinge relatie. Het buurland Brazilië steunt Suriname al op het gebied van landbouw en cybersecurity. In Suriname wonen veel Brazilianen, die onder andere werkzaam zijn in de goudsector.

Buladó openingsfilm Nederlands Film Festival

W I L L E M S T A D / UTRECHT — Het 40e Nederlands Film Festival opent op vrijdag 25 september met het op Curaçao gefilmde Buladó van regisseur Eché Janga. De wereldpremière vindt plaats in Utrecht in aanwezigheid van hoofdrolspelers Everon Jackson Hooi, Felix de Rooy en Tiara Richards.

Buladó (voorheen Vliegen-de vissen verdrinken niet) is een magisch-realistisch en liefdevol verhaal van een kleine familie woonachtig op Bándabou. Wanneer de verschillen in mentaliteit tussen de rationele vader Ouira en de spirituele opa Weljo steeds meer met elkaar in botsing komen, zoekt de eigenzinnige elfjarige Kenza vastberaden haar eigen weg tussen deze twee uitersten. Ze mist haar moeder en de nuchtere mentaliteit van Ouira biedt haar niet altijd meer wat ze nodig heeft. Geleidelijk stelt ze zich steeds meer open voor de mystieke en geruststellende tradities van haar opa.

Buladó is geregisseerd door Eché Janga, die samen met Esther Duysker het scenario voor de film schreef. Het verhaal is deels gebaseerd op een mondeling doorvertelde slavensaga. Door dit verhaal naar het grote doek te brengen wordt deze oude verteltraditie door de makers voortgezet. De wereldpremière van Buladó vormt tevens de aftrap voor de reeks publiekspremières die het Nederlands Film Festival, parallel aan de

premières in Utrecht, door heel Nederland organiseert. Regisseur Eché Janga: “Als filmmaker ben ik op zoek naar het tonen van het ongrijpbare. Naar datgene wat tegenstellingen tussen mensen kan laten verdwijnen en ons één maakt; of dat nu liefde, mystiek of een existentieel dilemma van een personage is. In Buladó komt dit ongrijpbare naar voren in de vorm van mystiek. In de Afro- en Zuid-Amerikaanse cultuur is mystiek sterker aanwezig dan in de Westerse. Aangezien ik een afstammeling van beide ben, speel ik in Buladó met deze tegenstelling. Het verhaal is een verbastering van een oude slavensaga die generaties lang in onder andere mijn familie werd doorverteld en zo bij mij is terechtgekomen. Door dit verhaal naar het grote doek te brengen hoop ik de ogen te kunnen openen voor de schoonheid en kracht van de onderbelichte verhalen van onze Nederlandse geschiedenis.” Volgens festivaldirecteur Doreen Boonekamp combineert Buladó de rauwe realiteit en mystiek op een unieke, sprankelende manier en biedt daarmee een ander perspectief op afscheid en rouwverwerking. “Vanaf de eerste minuut voert de camera je mee in een onbekende wereld, die toch meteen vertrouwd voelt.”

Voor regisseur Janga is Buladó zijn tweede speelfilm en deze is vanaf 1 oktober te zien in de Nederlandse bioscopen. Zijn eerste film Helium werd met twee Gouden Kalveren bekroond.

1e optreden Leerorkest Bonaire

KRALENDIJK — In Rincon, op de school Kolegio San Luis Bertran, ging gisteravond het eerste concert van het zogenoemde ‘leerorkest’ van de school in première. Dit eerste leerorkest op Bonaire is een pilotproject, in navolging van eerdere initiatieven op Aruba, Curaçao en Amsterdam. De organisatoren zijn tevreden en volgens een van hen, Heleen Christiaan, is het de bedoeling dat elke basisschool op Bonaire een eigen leerorkest krijgt.

Het lied ‘Ban Boneiru Bèk’ mocht natuurlijk niet ontbreken tijdens het eerste optreden van het leerorkest Kolegio San Luis Bertran in Rincon. Het leerorkest, aangevuld met enkele zangers, musici en een traditioeneel uitgedost danspaar, liet een volle zaal op de school zien wat ze allemaal hadden geleerd sinds de start van dit pilotproject afgelopen januari.

Heleen Christiaan, een van de initiatiefneemsters van het leerorkestproject op Bonaire vertelt hoe het project in de afgelopen maanden is verlopen: “Onder begeleiding van vakdocenten en ervaren musici hebben de kinderen helemaal vanaf het begin een instrument leren kiezen, ermee leren omgaan en geleerd het te

bespelen. Het ligt in onze bedoeling dat elke basisschool een eigen leerorkest krijgt.”

Gedeputeerde Nina den Heyer (MPB) van Onderwijs en Cultuur deed een bekentenis: “Ik was best moe vandaag en toen ik me realiseerde dat ik helemaal naar Rincon moest rijden voor het concert heb ik echt even wat moeite moeten doen om die lange weg af te leggen, maar: wow, jullie kinderen hebben mijn dag helemaal goedgemaakt, en zelfs mijn jaar!”

“Samen spelen ontwikkelt je inlevingsvermogen, je zelfvertrouwen en het elkaar respecteren. De kinderen ervaren zo dat doorzetten en samenwerken echt de moeite waard is”,

Sint Maarten

21 personen gerepatrieerd uit Dominicaanse Republiek

PHILIPSBURG — Op Sint Maarten zijn gisteren 21 personen aangekomen die werden gerepatrieerd uit de Dominicaanse Republiek.

“Als voorzorgsmaatregel ondergingen alle personen op de luchthaven een PCR-test en ondertekenden toestemmingsformulieren waarmee zij instemden veertien dagen in quarantaine te blijven”, verklaarde het ministerie van Volksgezondheid, Sociale Ontwikkeling en Arbeid (VSA) in een persbericht. VSA-minister Richard Pan-

neflek benadrukte dat pasagiers die op deze vlucht aankomen veertien dagen in quarantaine moeten blijven, aangezien deze personen uit een risicoland komen en de incubatietijd varieert van twee tot veertien dagen.

Deze personen wordt geadviseerd om in een aparte kamer te verblijven, uit de buurt van andere mensen die in hetzelfde huis wonen. Als deze personen of familieleden symptomen ontwikkelen, wordt hen aangeraden contact op te nemen met hun huisarts voor verdere instructies.

Bonaire

IN HET KORT

Tegen het hek

Een personenauto is in de nacht van vrijdag op zaterdag omstreeks 04.00 uur tegen de afrastrang van een woning aangereden. Uit de verklaring is gebleken dat de bestuurder een auto wilde inhalen en de macht over het stuur verloor waardoor het ongeluk gebeurde. De bestuurder was niet in het bezit van een geldig rijbewijs.

Inbraken

In een onbewoond huis aan de Kaminda Lagun is vrijdag ingebroken. Onbekenden hebben de houten hor van de ruimte opengebroken en zijn het huis ingegaan. Er is onder andere een koelkast, wasmachine, pannenset, hangmat en magnetron weggenomen. In een huis aan de Kaya Libertador Simón Bolívar is zaterdag tussen 03.00 en 08.00 uur ingebroken. De inbreker(s) hebben vermoedelijk ingebroken op het moment dat de eigenaar lag te slapen. De inbreker(s) hebben onder andere één portemonnee met contant geld en pasjes, een mobiele telefoon, twee horloges en een kom met contant geld weggenomen.

Mogelijk toch vervolging Surinaamse ex-minister van Financiën

PARAMARIBO — Het Surinaamse Openbaar Ministerie (OM) gaat opnieuw een poging doen om inmiddels ex-minister van Financiën Gillmore Hoefdraad te vervolgen. De procureur-generaal (PG) heeft het nieuwe parlement gevraagd hem hiervoor toestemming te geven. Dit meldt de lokale nieuwssite Starnieuws vandaag.

In mei, ongeveer een week voor de Surinaamse verkiezingen, besloot het toenmalige parlement om niet mee te werken aan vervolging van Hoefdraad die verdacht wordt van elf strafbare feiten. Het dossier zou incompleet zijn en de beschuldigingen vooral ingegeven door politieke motieven, aldus de toenmalige coalitie. Ex-minister Hoefdraad heeft zelf ook altijd gezegd dat hij niet schuldig is. Nu er op 25 mei verkiezin-

gen zijn geweest en er een nieuw parlement is aangekomen, heeft de NDP geen meerderheid meer. De kans is dus zeer groot dat dit nieuwe parlement het OM wel toestemming geeft om Hoefdraad te vervolgen. Daarom heeft het OM een nieuw verzoek gedaan om toestemming te krijgen van het parlement om Hoefdraad te vervolgen. Dat het OM afhankelijk is van het parlement vloeit voort uit een wet die zegt dat poli-

tieke ambtsdragers niet zomaar vervolgd kunnen worden.

De feiten waarvan Hoefdraad verdacht wordt, variëren van de verkoop van overheidsgebouwen tot misbruik van royalty's van goudbedrijven. Deze strafbare feiten zijn naar voren gekomen in een onderzoek naar de zaak van de voormalige baas van de Centrale Bank van Suriname, Robert van Trikt. Hij zit al sinds begin februari vast op verdenking van fraude en malversaties. Zijn advocaat Irwin Kanhai heeft gezegd dat Van Trikt in een aantal gevallen in opdracht van de minister van Financiën heeft gehandeld.



Foto: Jude Finies

aldus de bedenker van het project, Marco de Sousa, die het eerste leerorkest oprichtte in Amsterdam.

Het leerorkest speelde verschillende traditionele als ook nieuwere stukken. Het concert werd doorsneden met optredens van bekende bands: toen de zanggroep uit Rincon ‘Tutti Frutti’ het nummer ‘Remailo’ inzette,

konden twee bekende Rinconero's, gedeputeerde James Kroon en Jude Finies, directeur van het Terramar Museum, het niet nalaten samen een dansje te maken op de traditionele oogstmuziek. Het leerorkestproject op de ABC-eilanden wordt mede gefinancierd door het ministerie van Justitie en Veiligheid, de Bankgiroloterij en het Fonds voor Cultuurpar-

ticipatie. De bekende zangeres Tania Kross is ambassadeur van het project.

De avond vond plaats op school voor een publiek van genodigden, maar zaterdagochtend geeft het leerorkest Kolegio San Luis Bertran een openbaar optreden, tijdens het maandelijkse festival ‘Nos Zjilea’ in museum Mangazina di Rei in Rincon.

Leider grootste partij Sint Eustatius stapt op

ORANJESTAD — Clyde van Putten is na twintig jaar opgestapt als leider van de Progressive Labour Party (PLP) op Sint Eustatius, de grootste partij van het eiland. Van Putten was leider van de coalitie die in 2018 door Nederland opzij is gezet vanwege vermeend wanbeleid. Recheline Leerdam is de nieuwe leider van de PLP.

In 2017 kwam Van Putten in het nieuws toen hij dreigde Nederlandse militairen te doden en op straat te verbranden als ze naar Statia

zouden komen. Na deze opmerking zei toenmalig minister van Koninkrijksrelaties Ronald Plasterk dat er een draadje los zit bij Van

Putten. Van Putten bood later zijn excuses aan.

Sint Eustatius heeft al ruim twee jaar geen eigen bestuur. Oud-CDA voorzitter Marnix van Rij is momenteel regeringscommissaris op het eiland met als doel bestuurlijke verbeteringen door te voeren. Op 21 oktober zijn er weer verkiezingen op het eiland.

Kinderen maken kennis met werk brandweer



KRALENDIJK — Deze zomer geeft het Brandweerkorps Caribisch Nederland (BKC�) op Bonaire dagelijks rondleidingen en voorlichting aan verschillende kinderopvangcentra en andere organisaties. Afgelopen week gaven de manschappen van BKC� een demonstratie van de autospuit, bij het Stadion di Rincon. Zij vertelden over het werk van de brandweer, hoe de brandweer te bereiken is en over wat mensen thuis kunnen doen om de brandveiligheid te vergroten. De kinderen kregen ook de kans om mee te rijden in de autospuit en zelf de brandslang een keer te gebruiken.



Euro

Groen

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen stonden vandaag stevig in het groen. Het Europese akkoord over het coronaherstelfonds van 750 miljard euro zorgde voor opluchting bij beleggers. Op het Damrak vielen de kwartaalberichten van uitzender Randstad en vastgoedfonds Wereldhave in goede aarde.

De AEX-index op Beursplein 5 boekte rond het middaguur een winst van 1,2 procent op 586,29 punten. De MidKap klom 1,4 procent tot 780,98 punten. Londen, Parijs en Frankfurt gingen tot 1,9 procent vooruit. Vooral in Italië en Spanje werd enthousiast gereageerd op de Europese miljardensteun. De beurzen in Milaan en Madrid stegen ruim 2 procent onder aanvoering van de regionale banken. Randstad was koploper in de AEX met een plus van dik 6 procent. De euro noteerde op 1,1435 dollar tegenover 1,1439 dollar een dag eerder. Een vat Amerikaanse olie steeg 2,3 procent in prijs tot 41,75 dollar. Brentolie werd ook ruim 2 procent duurder, op 44,27 dollar per vat.

Tokio

Winst

TOKIO — De Japanse aandelenbeurs is vandaag met winst gesloten. De vorderingen van de Britse farmaceut AstraZeneca bij het onderzoek naar een mogelijk coronavaccin wakkerden het vertrouwen van beleggers in het economische herstel weer aan. Het Europese akkoord over het coronaherstelfonds bood eveneens steun aan de handel.

De toonaangevende Nikkei in Tokio eindigde 0,7 procent in de plus op 22.884,22 punten. Het Japanse farmaceutische concern Daiichi Sankyo behoorde tot de sterkste stijgers met een winst van 5,6 procent. Ook de technologiebedrijven waren in trek in navolging van de nieuwe recordstand van de Amerikaanse techgraadmeter Nasdaq. Chipbedrijf Sumco dikte 4,2 procent aan en internetbedrijf Z Holdings kreeg er 5,4 procent bij. De beurs in Hongkong boekte een tussentijdse winst van 1,7 procent en de Kospi in Seoul steeg 1,3 procent. De All Ordinaries in Sydney won ruim 2 procent onder aanvoering van de Australische banken. De hoofdindex in Shanghai bleef achter na de recente sterke opmars en noteerde 0,1 procent hoger.

Wall Street

Hoger

NEW YORK — De Amerikaanse aandelenbeurzen zijn vandaag hoger aan de handelsdag begonnen. De Dow Jonesindex noteerde kort na de openingsbel 0,9 procent in de plus op 26.915 punten. De brede S&P 500 won 0,5 procent tot 3270 punten en technologiebeurs Nasdaq klom 0,1 procent tot 10.776 punten.

Technologieconcern IBM deed goede zaken met zijn clouddivisie in de coronatijd. Desondanks daalde de omzet omdat grote klanten door de crisis digitaliseringsprojecten juist uitstelden of vertraagden. Het aandeel won in de eerste handelsminuten een kleine 3 procent. Frisdrankproducent Coca-Cola (plus 3,9 procent) had last van de sluiting van onder meer horeca en sportstadions en het afgelasten van evenementen. De verkoop van drankjes buitenshuis is normaal gesproken goed voor ongeveer de helft van de omzet. Wel denkt Coca-Cola dat het ergste van de crisis nu achter de rug is. Verder zag Philip Morris in het tweede kwartaal voorzichtig herstel. Beleggers dwuden het aandeel meer dan 5 procent omhoog.

EU-leiders akkoord over begroting en coronaherstelfonds

BRUSSEL — De Europese leiders zijn het eens over de nieuwe Europese meerjarenbegroting (MFK) en het coronaherstelfonds. “Deal!”, twitterde EU-president Charles Michel vanochtend vroeg na ruim vier dagen onderhandelen. De Franse president Emmanuel Macron noemde het ‘een historische dag voor Europa’.

De onderhandelingen over de meerjarenbegroting waren nog moeilijker dan normaal vanwege het daaraan gekoppelde herstelfonds van 750 miljard euro dat landen moet helpen oprakbellen uit de coronacrisis. Besloten is het fonds te vullen met 390 miljard aan subsidies en 360 miljard aan leningen. Het geld daarvoor zal door de Europese Commissie op de kapitaalmarkt worden opgehaald, met de begroting als garantie.

Den Haag was geen voorstander van een herstelfonds en al helemaal niet van steun daaruit via subsidies die niet hoeven worden terugbetaald. Premier Mark

Rutte gaf het verzet daartegen uiteindelijk op omdat veruit de meeste regeringen wel subsidies wilden voor de zwaarst door het coronavirus getroffen lidstaten en hij garanties kon binnenhalen over de controle op de besteding ervan, met de focus op economische hervormingen. Volgens de Italiaanse premier Giuseppe Conte is het herstelfonds, dat officieel NextGenerationEU heet, ‘de belangrijkste economische beslissing sinds de invoering van de euro’.

De leiders werden het eens over een meerjarenbegroting van 2021 tot en met 2027 van 1074 miljard euro. Nederland krijgt vanaf 2021

een hogere korting van 1,92 miljard euro op de jaarlijkse EU-afracht (nu 1,57 miljard) en mag voortaan 25 in plaats van 20 procent houden van de douaneheffingen die onder meer in de Rotterdamse haven in naam van Brussel worden geïnd. Dat loopt al snel op tot boven de 100 miljoen euro.

Tijdens en rond de moeizame onderhandelingen vielen veel harde woorden. Vooral premier Mark Rutte, die de rol van aanvoerder van de ‘zuinige’ landen op zich had genomen, was het mikpunt van kritiek.

De Duitse bondskanselier Angela Merkel is blij met het akkoord over de EU-begroting en het coronaherstelfonds, maar de klus is nog niet geklaard. Ze verwacht ‘heel moeilijke discussies’ met het Europees Parlement, dat zich nog over het

zwaarbevochten compromis moet buigen.

De leiders van de 27 EU-lidstaten hebben op zoek naar een overeenkomst waarmee iedereen zou kunnen leven, allerhande plannen waar het EU-parlement aan hechte geschraapt, gekort of onherkenbaar vertimmerd. Het was al ‘niet gemakkelijk’ en kostte vier afmattende dagen van onderhandelingen om de 27 leiders op één lijn te krijgen, brengt Merkel in herinnering. Als het Europees Parlement veranderingen in het akkoord zou willen zien, komt alles mogelijk weer op losse schroeven.

Het Europees Parlement moet de begroting goedkeuren en zou daardoor veranderingen kunnen afdwingen. De voorzitter van het parlement waarschuwde daar vrijdag bij aanvang van de EU-top nog eens voor.

Amerikaanse thuisdrinkers goed voor Rémy Cointreau

PARIJS — De Franse drankenproducent Rémy Cointreau heeft in het eerste kwartaal van zijn gebroken boekjaar minder last gehad van de coronacrisis dan verwacht. Onder meer Amerikanen die thuis cocktails maakten, zorgden voor wat verlichting.

Ook in China en Taiwan verkochten de Fransen de nodige sterke drank, net als in het Verenigd Koninkrijk. Wel vielen veel inkomsten weg omdat er nauwelijks internationale reizigers waren en er dus ook bijna geen drank verkocht werd in taxifreewinkels. De omzet van Rémy Cointreau viel in de maanden april, mei en juni 33,2 procent lager uit. De cognactak,



Foto: Shutterstock

met het merk Rémy Martin als vlaggenschip, zag de verkoop zelfs met ruim 39 procent dalen. Toch had het bedrijf op forsere dalingen gerekend. Bovendien zag Rémy Cointreau sinds mei een ver-

betering van de verkopen. In het tweede halfjaar, dat bij de drankenfabrikant in oktober begint, gaat Rémy Cointreau uit van ‘sterk herstel’. Rémy Cointreau stelde zijn verwachtingen voor het eer-

ste halfjaar ook bij. De onderneming denkt nu een 35 tot 40 procent lagere winst te halen tot en met september. Eerder ging het bedrijf nog uit van een afname met 45 tot 50 procent.

‘Fokker schrapt in Nederland tientallen banen wegens corona’

PAPENDRECHT — Bij GKN Fokker in Papendrecht verdwijnen tientallen banen wegens de coronacrisis. Dat bevestigt vakbond FNV na berichtgeving van RTV Rijnmond. Het gaat om werknemers die onderdelen maken voor passagiersvliegtuigen.

Fokker bevestigt dat de impact van de coronacrisis op de civiele luchtvaart groot is en dat er structureel gevolgen zullen zijn voor de productie. Om hoeveel banen het precies gaat, is volgens een woordvoerder nog niet duidelijk.

Het Engelse moederbedrijf van Fokker kondigde vorig jaar al aan diuzende banen te schrappen. Het zou toen nog gaan om medewerkers op vooral ondersteunende afdelingen.

Volgens Jan Meeder, bestuurder van FNV Metaal, is er daarom al een goed sociaal plan. “We hopen dat er door de vrijwillige vertrekregeling minder gedwongen ontslagen hoeven te vallen want elk ontslag is er een te veel”, zegt Meeder. “Voor de werknemers die er toch uit moeten, is er een redelijke beëindigingsovereenkomst en ze blijven in ieder geval nog een halfjaar in dienst.”

Bij Fokker werken in Papendrecht zo’n 900 mensen aan bijvoorbeeld vleugels en staarten voor vliegtuigen voor de civiele en militaire luchtvaart.

Horecasluitingen kosten Coca-Cola ruim kwart van omzet

ATLANTA — Coca-Cola heeft in het tweede kwartaal een 28 procent lagere omzet geboekt dan een jaar eerder. ‘s Werelds bekendste frisdrankconcern kampte vooral met de gevolgen van horecasluitingen en de annulering van veel evenementen waar zijn drankjes worden verkocht.

De frisdrankverkoop voor consumptie buitenshuis, zoals in restaurants en stadions of op festivals, is doorgaans goed voor de helft van de omzet van Coca-Cola. Doordat die markt door lockdown-maatregelen over de hele wereld aanzienlijk kromp, daalden de totale opbrengsten tot 7,2 miljard dollar tegenover 10 miljard een jaar eerder. De winst

ging met bijna een derde omlaag tot 1,8 miljard dollar.

Coca-Cola verwacht dat de ergste klap van de coronapandemie achter de rug is. Waar in april nog een kwart minder blikjes frisdrank werden verkocht dan een jaar eerder, was dat in juni nog maar een daling van 10 procent op jaarbasis. In

Zuid-Koreaans SK Bioscience gaat coronavaccin produceren

SEOUL — SK Bioscience uit Zuid-Korea gaat het experimentele coronavaccin van de Britse farmaceut AstraZeneca op wereldwijde schaal produceren. De twee partijen sloten daar vandaag een overeenkomst over.

Gisteren werd bekendgemaakt dat het coronavaccin, dat aan de Universiteit van Oxford wordt ontwikkeld, volgens de eerste onderzoeksresultaten veilig is en een krachtige reactie van het immuunsysteem oproept.

Voldoende productiecapaciteit is een van de drie voorwaarden waar-

aan moet worden voldaan om eind van dit jaar het vaccin uit te kunnen rollen, aldus Oxford. De universiteit zei eerder samen met AstraZeneca te proberen tegen september de eerste miljoen vaccins te produceren.

Maar voordat daadwerkelijk tot productie kan worden overgegaan, moet in de laatste fase van het onder-

zoek worden aangetoond dat het vaccin mensen daadwerkelijk langere tijd beschermt tegen het coronavirus, en zullen overheidsdiensten versneld goedkeuring aan het middel moeten verlenen als ze het ook snel beschikbaar willen stellen aan hun bevolking.

AstraZeneca heeft al overeenkomsten onderkend met regeringen van verschillende landen om het vaccin te leveren. Ook Nederland heeft het vaccin onlangs al vooruit besteld.

Italië en Spanje blij met binnengehaalde miljarden

BRUSSEL — De regeringsleiders van Italië en Spanje hebben opgetogen gereageerd op het akkoord over het coronaherstelfonds. Italië zegt 209 van de 750 miljard euro te gaan ontvangen en Spanje rekent op 140 miljard.

De Italiaanse premier Giuseppe Conte stelde dat de miljarden aan leningen en subsidies zijn regering in staat stellen te investeren en hervormen. “We hebben een echte kans om Italië groener, digitale, innovatiever, duurzamer en inclusiever te maken”, jubelde de partijloze jurist.

Zijn Spaanse ambtsgenoot Pedro Sánchez noemde het akkoord geweldig voor Europa en Spanje. Hij verwacht dat zijn land ruim 72 miljard euro aan subsidies zal ontvangen. De rest van de 140 miljard bestaat uit leningen.

Ook Sánchez zegt dat geïnvesteerd zal worden in digitalisering, groene energie en onderwijs. Zijn land en Italië behoren tot de landen in Europa die het zwaarst zijn getroffen door de pandemie. Er overleden tienduizenden patiënten.

LinkedIn ontslaat 6 procent van personeel

SUNNYVALE — Netwerksite LinkedIn schrapt wereldwijd 960 banen. Door de economische crisis als gevolg van de coronapandemie zoeken bedrijven veel minder naar nieuw personeel. Daardoor maken ze ook minder gebruik van het sociale platform van Microsoft voor loopbaankansen.

LinkedIn verwacht door te voeren. Werknemers die hun baan verliezen, worden vanaf deze week geïnformeerd. Ze krijgen minimaal tien weken aan salaris mee als ontslagvergoeding, aldus LinkedIn. In Europa gaan naar verwachting banen verloren in het Verenigd Koninkrijk, Ierland, Frankrijk, Zweden, Spanje en Italië.

De aangekondigde ontslagen treffen ongeveer 6 procent van al het personeel van het internetbedrijf. Vooral onder verkoopmedewerkers en bij de eigen afdeling voor personeelsverving gaan veel banen verloren. Topman Ryan Roslansky stelt dat deze ingreep in het personeelsbestand het enige massaontslag is dat



Bezoek onze website

www.amigoe.com

NEW YORK				AMSTERDAM			
	21-Jul				21-Jul		
DOW JONES	26.963.63	1.06%	AEX	581.29	0.37%		
S&P 500 INDEX	3.264.30	0.38%	ARCELOMITTAL	10.10	-0.83%		
NASDAQ	10.790.32	0.22%	AEGON NV	2.78	0.22%		
AMAZON.COM INC	3,116.64	-2.51%	KONINKLIJKE AHOL	25.32	0.28%		
APPLE INC	389.59	-0.98%	AKZO NOBEL	84.42	-0.75%		
BAIDU INC-SP ADR	124.64	0.23%	ASML HOLDING NV	337.40	-0.44%		
BERKSHIRE HATH-B	193.00	1.32%	DSM (KONIN)	128.75	-2.24%		
BOEING CO/THE	181.46	4.03%	HAL TRUST	120.00	0.50%		
CITIGROUP INC	51.58	2.87%	HEINEKEN NV	84.96	0.78%		
COCA-COLA CO	47.57	3.13%	ING GROEP NV	6.65	1.20%		
COSTCO WHOLESALE	328.90	0.73%	KPN (KONIN) NV	2.46	0.16%		
WALT DISNEY CO	119.91	1.80%	KONINKLIJKE PHIL	45.29	-0.97%		
3D SYSTEMS CORP	6.76	-1.31%	RANDSTAD NV	45.50	8.90%		
EBAY INC	55.82	-4.54%	ROYAL DUTCH SH-A	14.73	3.15%		
FACEBOOK INC-A	242.08	-1.36%	TOMTOM NV	7.51	0.40%		
GENERAL ELECTRIC	7.13	3.78%	TOTAL SA	33.76	1.66%		
ALPHABET INC-A	1,561.91	-0.12%	UNILEVER NV	47.54	0.51%		
HP INC	17.73	0.45%	W.P. STEWART HOL	595.60	0.69%		
HOME DEPOT INC	262.13	0.75%					
INTEL CORP	60.86	-0.47%	SCOTIA FUNDS			20-Jul	
JOHNSON&JOHNSON	150.33	0.49%	MONEY MARKET	13.5960	0.00%		
MICROSOFT CORP	212.06	0.22%	US DOLLAR BOND	2.9931	-0.04%		
PROCTER & GAMBLE	126.35	0.89%	GLOBAL EQUITY	3.0024	0.33%		
ROYAL DUTCH-ADR	33.78	4.23%	US EQUITY	17.0863	0.24%		
STARBUCKS CORP	76.18	1.63%	CANADIAN EQUITY	2.6643	0.30%		
TWITTER INC	37.17	0.30%	FUNDS			20-Jul	
WALMART INC	132.90	1.09%	BGF CONT EUR FLEX	34.54	0.94%		
EXCHANGE TRADED FUND	21-Jul		BGF EMKT BOND	18.67	0.76%		
ALERIAN MLP - AMLP	24.69	4.67%	BGF FIX INC GBL OP	15.02	0.13%		
ISH GBL HY BD - GHYG	47.99	0.09%	BGF GBL ALLOCATION	63.31	0.22%		
ISH IBOXX HY BD - HYG	84.33	0.36%	BGF USD CORE BOND	18.28	0.05%		
ISH SELECT DIV - DIVY	83.25	1.97%	BGF USD HI YIELD BND	34.93	0.17%		
ISH MSCI EMTK - EEM	43.84	1.19%	TEMPLETON GBL BND	24.39	-0.29%		
ISH MSCI PAC - EPP	41.59	1.56%	TEMPLETON ASIAN SM	46.18	1.58%		
ISH RUSSELL - IIVV	190.11	0.47%	CURRENCIES			21-Jul	
ISH S&P 500 - SPY	219.97	-0.34%	YENUSD	107.0000	-0.25%		
ISH EUROPE - IEV	43.05	0.33%	EURUSD	1.1459	0.10%		
INVESCO QQQ TRUS	264.28	-0.94%	CANUSD	1.3451	-0.62%		
INVESCO DB COMMO	12.86	1.66%	GBPUUSD	1.2713	0.41%		
SPDR S&P INT DIV-DWXX	34.38	0.49%	COMMODITIES			21-Jul	
SPDR S&P MID 400	337.77	1.54%	OIL WTI	42.09	3.14%		
SPDR S&P 600 SMA	61.13	2.24%	GOLD	1839.26	1.18%		
VANGUARD REIT - VNQ	78.43	0.90%	SILVER	21.03	5.63%		
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	47.56	-0.54%	WHEAT	530.75	1.68%		
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	— San Nicolaas—		— Mortuariums —	
Brandweer	911	Ambulance	584-5050	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	Centro Medico	523-8833	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	BGD San Nicolaas	527-2782	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St.Cruz	105	Serlimar	584-5080	Royal Funeral Home	582-0000
Politie Noord	107				
Telefon pa Hubentud	131	— Botica —		— Stichtingen —	
Tipline Politie	11141	4 Centro Medico	584-5794	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Ziekenhuis	527-4000	Aloë	584-4606	(FADA)	583-2999
Dierenarts	585-0400	Central	585-1965	Fundacion Respetami	582-4433
Elmar centraal	523-7100	Dakota	588-7364	Zwanger? Fundacion	
Elmar storing	523-7147	Del Pueblo	582-1253	CIZKA	583-0331
WEB Aruba	525-4600	Eagle	587-9011	Fundacion Diabetico	592-4321
SETAR	582-2116	Kibrahacha	583-4908	Arubano	566-5045
Taxi (TAS)	587-5900	Maria	585-8145	Twelve Step Meeting	
Taxi (ATT&T)	582-2010	Noord	586-4606	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (PTS)	588-0035	Oduber	582-1780	Fundacion Amor Pa	568-4739
Taxi (Diamond)	587-2300	Paradera	588-6638	Prohimo	564-8849
Kankerbestrijding	582-0412	San Lucas	584-5119	NA Acceptance Group	565-7500
Stichting SAMBA	582-0903	San Nicolaas	584-8186	Fundacion Centro	
		Santa Anna	586-8181	Ecologico Aruba	562-8984
—Oranjestad—		Santa Cruz	585-8028	Bureau Sostenemi Misbruik	
Ambulance	582-1234	Seroe Preto	584-4833	en mishandeling tegen	
BGD Oranjestad	527-2782	Trupiaal	583-8560	minderjarigen	588-1010
Veterinaire Kliniek	582-1720			Fundacion C.V.A. voorkomen	
Animal Shelter	582-1623			en zorg voor stroke	567-7004

Het weer

WOENSDAG 22 JULI 2020			
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 32 en 43 km/u.			
Max Temp. 32°	Voelt Als 36°	Wind 32 km/u	Precipitatie 25%
Zonsopgang 06:24	Zonsondergang 19:09	UV index 10 v/d 10	

WOENSDAG			
Gedeeltelijk bewolkt met wind vanuit het Oost tussen 24 en 43 km/u.			
Min Temp. 27°	Voelt Als 29°	Wind 24 km/u	Precipitatie 41%
Maansopgang 08:09	Maansondergang 21:07		

Huisartsen

Dienstdoende huisartsen Dinsdag 21 Juli 2020		
Huisarts nachtdienst - Oranjestad	Dienstdoende apotheken	
Huisartsenpost Hospitaal	Apotheek nachtdienst San Nicolaas	
527-4580	Botica San Nicolas	584-5712
Huisarts nachtdienst - San Nicolaas	Apotheek nachtdienst Oranjestad	
Centro Medico San Nicolaas	Botica St. Anna	586-8181
Dr. v/d Linden		586-8181

Oplossing sudoku 00 juli

7	2	5	9	3	8	1	6	4
8	1	4	2	6	7	5	3	9
6	3	9	1	5	4	2	8	7
2	4	3	5	8	1	7	9	6
5	7	8	6	2	9	4	1	3
9	6	1	7	4	3	8	2	5
1	5	7	8	9	6	3	4	2
4	9	2	3	1	5	6	7	8
3	8	6	4	7	2	9	5	1

BVN			
18:00	VRT Journaal	10:35	Nieuwsuur
18:45	Een Huis Vol in quarantaine	11:05	Weerbericht Amerika/Caribiën
19:30	Kook mee met MAX	11:10	Opsporing Verzocht Internationaal BVN
19:45	NOS Journaal		
20:09	Weerbericht Europa/Afrika	11:15	Rail Away
20:10	Spoorloos	11:35	Iedereen beroemd
21:00	De slimste mens	12:00	VRT Journaal
21:40	Op1	12:30	First Dates
22:35	Nieuwsuur	13:25	Tygo in de psychiatrie
23:05	Weerbericht Amerika/Caribiën	14:05	NOS Journaal
		14:20	BinnensteBuiten
23:10	Opsporing Verzocht Internationaal BVN	14:45	MAX Geheugentrainer
		15:00	Dominee of Koopman
23:15	Rail Away	15:35	Sesamstraat
23:35	Iedereen beroemd	15:50	Sesamstraat 10 voor...
		16:00	Willem Wever
		16:25	Switch
woensdag 22 juli		17:00	FC de Kampioenen
00:00	VRT Journaal	17:35	EenVandaag
00:35	Nationale Feestdag 2020	18:00	VRT Journaal
02:35	Preludiumconcert	18:40	Een Huis Vol in quarantaine
03:35	2 voor 12		
04:10	Sesamstraat	19:30	Kook mee met MAX
04:25	Switch	19:45	NOS Journaal
04:55	FC de Kampioenen	20:05	Weerbericht Europa/Afrika
05:35	EenVandaag	20:10	Het WAD
06:00	VRT Journaal	20:55	De slimste mens
06:45	Een Huis Vol in quarantaine	21:40	Op1
07:30	Kook mee met MAX	22:30	Nieuwsuur
07:45	NOS Journaal	23:00	Weerbericht Amerika/Caribiën
08:09	Weerbericht Europa/Afrika		
08:10	Spoorloos	23:05	De Kennis van Nu
09:00	De slimste mens	23:35	Iedereen beroemd
09:40	Op1		

COLOFON

Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Topixs Aruba Production Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Topixs Aruba Production Raissa Montilla topixaruba@amigoe.com
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com	Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Wever Jan Jager arubaredactie@amigoe.com	Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonementaruba@amigoe.com
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com	Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com
Amigoe op School: Rushilene Lejuez Lizayra Polak aosaruba@amigoe.com	Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba
	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm
	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190

Kale Chips

Recipe by Chef Vincent Pellegrini

Prep Time: 15 minutes
Cook: 20 minutes
Serves: About 12 - 15 chips (depending of the bunch of Kale)

INGREDIENTS

- 1 bunch of Kale, washed and dried
- 1 tablespoon of Olive oil
- 1 teaspoon of sea salt

INSTRUCTIONS

1. Preheat the oven to 350 F.
- 2.Line parchment paper on a cookie sheet.
3. With the kale sanitized, remove the leaves from the thick stems and tear into small pieces.
4. Place all into a medium bowl and drizzle the olive oil and salt. Mix and coat all the leaves.
- 5.Place in the baking sheet in a single layer with an inch space between each leaf.
6. Place in the oven for about 15 - 20 minutes or until leaves are dry and crunchy.
7. Serve as a snack, put in the lunchbox or save for later, Store in an airtight container for up to 3 to 5 days.

Nieuwe besmettingen coronavirus lopen snel op

BILTHOVEN — Het coronavirus laait weer op. In de afgelopen week heeft het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) 987 meldingen van nieuwe gevallen gekregen. Vorige week waren het er 534.

“Dit is zorgwekkend. Als de maatregelen versoepeld worden, grijpt het virus vrij snel zijn kans om zich te verspreiden. Het is ook zorgwekkend dat mensen met klachten zich niet laten testen. Ze gaan toch naar hun werk en maken toch afspraken met hun vrienden”, zegt Aura Timen, hoofd van de Landelijke Coördinatie Infectieziektebestrijding van het RIVM. Volgens het RIVM zijn er momenteel 96 actieve lokale uitbraken (clusters). Bij zo’n cluster kunnen minstens drie gevallen met elkaar in verband worden gebracht. In Hillegom en Goes zijn grote clusters, maar volgens Timen zijn in

Amsterdam en Rotterdam ook een paar groepsuitbraken. Timen: “De trend is overal hetzelfde. Wat meer feesten, wat meer genieten, maar dat betekent ook dat we minder serieus omgaan met de maatregelen.” Vorige week hebben 88.886 mensen zich laten testen bij de GGD’en. Van hen bleek 1 procent het virus onder de leden te hebben. Een week eerder was 0,6 procent van alle tests positief. Vooral in Noord-Holland, Zuid-Holland en Zeeland loopt het aantal besmettingen op. De toename wil nog niet zeggen dat de tweede coronagolf is begonnen, “maar het is wel een aanwijzing dat we zo niet door moeten gaan, anders wordt

de tweede golf eerder werkelijkheid dan we dachten. We verwachten in het najaar een tweede golf, maar hoe groot die wordt hebben we zelf in de hand. We zien de toename gebeuren en we roepen mensen op om zich aan de maatregelen te houden.”

Het reproductiegetal, dat aangeeft hoe snel het virus zich verspreidt, is gestegen naar 1,29. Voor het eerst sinds half maart ligt ‘de bandbreedte’ van het getal geheel boven de 1. Bij een getal van 1,29 besmetten 100 mensen samen 129 anderen. Het RIVM kreeg in de afgelopen week meldingen van zeven sterfgevallen (vorige week acht, de week daarvoor negentien) en negentien ziekenhuisopnames (vorige week zestien, de week daarvoor negen).

Farmers Defence Force:

Kom woensdag met auto naar protest

DEN HAAG — Farmers Defence Force (FDF) in Nederland roept zijn achterban op om morgen met de auto naar het boerenprotest in Biltse Rading te gaan. Dat zegt FDF-woordvoerder Sieta van Keimpema. In de hele provincie Utrecht zijn landbouwvoertuigen niet toegestaan bij de protesten. FDF is boos over dat verbod, maar roept boeren wel op zich eraan te houden.

FDF wil in de buurt van het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) demonstreren tegen het stikstofbeleid van het kabinet, waaronder nieuwe veevoerregels.

geen trekkers mogen komen, een paar uur voordat de eerste mensen zouden vertrekken naar het protest. Erg onzorgvuldig. Ik denk dat het een opzetje is om de boel te frustreren.”

Van Keimpema noemt het tractorverbod ‘gewoon absurd’. We hebben de demonstratie vorige week al aangemeld, daar is de veiligheidsregio direct in betrokken. Vervolgens hoor je niets, en dan besluiten ze van het ene op het andere moment dat er helemaal

In Biltse Rading mogen maximaal 2000 mensen demonstreren. Hoeveel betogers morgen komen op dagen, kan Van Keimpema niet zeggen. “Het is geen bioscoop met kaartjesverkoop. We hebben niet alle 17,5 miljoen Nederlanders aan een touwtje. Er mogen

ook burgers bij komen kijken.” Het maximumaantal betogers is vastgesteld vanwege het coronavirus. Maar volgens Van Keimpema is de kans klein dat boeren het virus verspreiden. “Veel boeren blijven op hun erf. Per week krijgen ze een of twee keer bezoek. En om dan zo generiek en zo spatistisch hiermee om te gaan, ik snap er helemaal niets van. Een week lang spreken we hierover en nu gaat men een andere kant op.”

De demonstratie in Biltse Rading is de enige protestactie die Farmers Defence Force morgen houdt, zegt Van Keimpema. Maar ze sluit niet uit dat boeren ook op andere plekken in het land opduiken, ‘want ze zijn razend’.

Kamer reageert verdeeld op EU-akkoord



Foto: AFP

De Nederlandse premier Mark Rutte voor het marathonoverleg met de EU-top.

DEN HAAG — De Tweede Kamer is verdeeld over de deal die de Europese leiders na een marathonoverleg hebben bereikt over het coronaherstelfonds van 750 miljard euro en de meerjarenbegroting. Dat fonds zal voor 390 miljard euro aan subsidies en 360 miljard aan leningen bestaan.

Die invulling van het fonds voldoet aan de Nederlandse eisen, zegt de VVD. De partij is enthousiast over het akkoord. “Dit is echt een huzarenstukje van Mark Rutte”, zegt Kamerlid Aukje de Vries. “We helpen landen, maar alleen met stevige en harde voorwaarden. En we krijgen een extra korting op onze afdrachten.”

PVV-leider Geert Wilders is juist totaal niet te spreken over de uitkomst van de Europese top. “Rutte is door de knieën gegaan. Toch 390 miljard giften voor Zuid-Europa! EU-begroting + Herstelfonds = 1800 miljard euro. WAANZIN!”, laat hij via Twitter weten. Volgens het CDA is het akkoord ‘een bewijs dat we so-

lidair en verantwoordelijk zijn met elkaar in Europa, en zorgt ervoor dat we economisch sterker uit de coronacrisis kunnen komen’. Kamerlid Evert-Jan Slootweg is tegelijkertijd blij dat er voorwaarden zijn gesteld aan de steun.

D66-fractievoorzitter Rob Jetten spreekt van een ‘historische deal met grote nieuwe stappen in de Europese integratie’. Dat de EU geld gaat lenen met garanties van de lidstaten voor het ‘gigantische noodfonds’ is ‘uitermate verstandig’.

Duizenden Amerikanen staken tegen racisme



Foto: AFP

Ook in San Francisco werd geknield uit protest.

WASHINGTON — Amerikaanse werknemers hebben hun werkzaamheden gisteren onderbroken uit solidariteit met zwarte Amerikanen en om actie te voeren tegen racisme. Aan de ‘Staking voor Zwarte Levens’ deden volgens *The Washington Post* tienduizenden mensen mee in meer dan tweehonderd steden.

De organisatoren hadden mensen die niet konden staken, gevraagd om te knielen of hun werk 8 minuten en 46 seconden te onderbreken. Zo lang drukte een agent in

Minneapolis met zijn knie op de nek van de zwarte arrestant George Floyd, wiens dood leidde tot grote onrust. Het is onduidelijk hoeveel mensen precies meededen

aan de protestacties. Er zouden onder meer 1500 conciërges actie hebben gevoerd in San Francisco. Ook protesteerden bijna 6000 medewerkers van verpleeghuizen in New York, New Jersey en Connecticut. Stakers hadden uiteenlopende eisen. Bij St. Louis eisten medewerkers van McDonald’s een hoger inkomen. Stakers in Detroit wilden be-

tere bescherming tegen het coronavirus op de werkvloer.

Personeel van AT&T in Memphis had vergelijkbare eisen. Een vakbondsbestuurder zei daar dat het bedrijf maatregelen moet nemen om levens te beschermen van zwarte medewerkers als het wil uitdragen dat de bescherming van die groep een speerpunt is.

Coronavaccin Oxford heeft nog 3 grote hordes te gaan

LONDEN — Het is wellicht mogelijk, maar nog allerm minst zeker dat het gaat lukken om eind dit jaar het coronavaccin van de Universiteit van Oxford op de markt te brengen. Hoogleraar Sarah Gilbert, die het klinisch onderzoek leidt, legde een dag na de publicatie van veelbelovende eerste resultaten aan *BBC Radio* het vervolgproces uit. Nederland en andere landen hebben het bewuste vaccin op voorhand al besteld.

“Het doel om eind dit jaar het vaccin uit te rollen behoort tot de mogelijkheden, maar er is absoluut geen zekerheid over te geven, want daar moeten eerst drie dingen voor gebeuren”, zei Gilbert. Ten eerste moet in de laatste fase van het onderzoek worden aangetoond dat het vaccin mensen daadwerkelijk langere tijd beschermt tegen het coronavirus. Uit tussentijdse resultaten die de onderzoekers giste-

ren naar buiten brachten in het wetenschappelijke tijdschrift *The Lancet* bleek al wel dat het vaccin veilig is en het immuunsysteem aan het werk zet tegen het virus. Uit lopend onderzoek in Brazilië, Zuid-Afrika en binnenkort de Verenigde Staten zal echter nog moeten blijken of het vaccin goed genoeg is. De tweede stap is dat er voldoende productiecapaciteit is. Oxford heeft al afspraken daarover met het grote farmaceutische bedrijf AstraZeneca. Samen mikken ze erop om tegen september de eerste miljoen vaccins te produceren. Tot slot zullen overheidsdiensten die vaccins beoordelen, versneld goedkeuring aan het middel moeten verlenen als ze het snel beschikbaar willen stellen aan hun bevolking. Wereldwijd wordt gewerkt aan vaccins tegen het coronavirus. In *The Lancet* stonden vandaag bijvoorbeeld ook hoopgevende tussentijdse resultaten van een Chinees kandidaat-vaccin.

Proces tegen ex-leider Soedan begonnen

KHARTOEM — Het proces tegen de voormalige leider van Soedan, Omar Hassan al-Bashir, is in de Soedanees hoofdstad Khartoem van start gegaan. Hij moet zich verantwoorden voor de militaire staatsgreep die hij in 1989 als hoge officier pleegde.

De coup tegen de democratisch gekozen premier Sadeq al-Mahdi verhinderde op het nippertje dat de premier vrede sloot met het opstandige zuiden en daarmee een einde zou maken aan een burgeroorlog in wat uiteindelijk in 2011 het onafhankelijke Zuid-Soedan is geworden. Al-Bashir bleef tot april vorig jaar aan de macht en stortte het uitgestrekte land in decennia van bloedvergieten en economische rampspoed. Hij isoleerde het land politiek en economisch onder meer door lange tijd terroristen zoals Osama bin Laden (1957-2011) te herbergen. Hij wordt ook gezocht door het Internationaal Strafhof in Den Haag

wegens de bloedige vervolging van bevolkingsgroepen in het noordwestelijke Darfur. Daar kostte de strijd aan zeker 300.000 mensen het leven en zijn miljoenen van huis en haard verdreven. De 76-jarige al-Bashir riskeert de doodstraf. Hij kreeg in december van een rechtbank al twee jaar gevangenisstraf wegens corrupte praktijken. Zijn advocaten betitelden de vervolging van hun cliënt als een politiek proces dat dertig jaar na de gebeurtenissen wordt gevoerd. Behalve al-Bashir staan in deze zaak meerdere voormalige topfiguren terecht. De zitting werd snel afgerond en het proces gaat

11 augustus in Khartoem verder in een grotere rechtszaal. Het dertig jaar oude regime van al-Bashir overleefde onder meer dankzij steun van het leger en van radicale islamisten in Soedan. Het overleefde ook de afscheiding van Zuid-Soedan, maar door de economische isolatie van het land stortte het regime in april 2019 in elkaar. Massaprotesten brachten al-Bashirs steunpilaren in het leger ertoe hem aan de kant te schuiven. Het leger heeft ingestemd met een overgangsregering van burgers die enkele jaren mag proberen het straatarme land weer op de rails te krijgen. Het bruto binnenlands product per inwoner was vorig jaar in Nederland bijna 120 keer groter dan dat van Soedan volgens cijfers van de Wereldbank.

Supermodel Refaeli veroordeeld wegens belastingontduiking



Foto: Shutterstock

Een Israëlische rechtbank heeft supermodel Bar Refaeli en haar moeder Tzipi veroordeeld voor belastingontduiking. De 35-jarige Refaeli heeft nagelaten miljoenen sjekel aan inkomsten op te geven bij de fiscus. Het beroemde model en haar moeder sloten vorige maand een deal met aanklagers. Refaeli stemde in met een taakstraf van 9 maanden. Ook krijgt ze een boete van 2,5 miljoen sjekel (638.000 euro)

en moet ze 8 miljoen sjekel (ruim 2 miljoen euro) aan achterstallige belastingen betalen. Haar moeder krijgt ook een boete van 2,5 miljoen sjekel en moet bovendien 16 maanden de gevangenis in voor haar rol in de zaak. De zaak draaide volgens Israëlische media om de vraag waar Refaeli in de periode 2009-2012 belasting moest betalen. Ze betoogde dat ze in die periode grotendeels in het buitenland was gevestigd, maar volgens de autoriteiten klopt dat niet. Het supermodel zou ten onrechte hebben nagelaten haar inkomsten en dure cadeaus te melden bij de belastingdienst. Refaeli was vorig jaar een van de presentatoren van het Eurovisiesongfestival in Tel Aviv, de stad waar ze maandag werd veroordeeld. Het model droeg een mondkapje in de rechtbank en berispte cameramensen die haar onvoldoende ruimte gaven. "Ik vraag om 2 meter. Vrienden, jullie staan te dichtbij", zei ze.

Beroemde Bollywoodfamilie in het ziekenhuis met corona



Foto: AFP

Een beroemde Bollywoodfamilie is opgenomen in het ziekenhuis omdat ze het coronavirus hebben opgelopen. Een week geleden werd al bekend dat de Indiase acteur Amitabh Bachchan en zijn zoon Abhishek in het ziekenhuis lagen. Inmiddels zijn ook Abhisheks vrouw, Aishwarya Rai Bachchan en hun achtjarige dochter Aaradhya opgenomen, meldt de BBC. Aishwarya is voormalig Miss World en een van de bekendste gezichten van Bollywood. Ook heeft ze in Amerikaanse en Britse producties meegespeeld. Haar man en schoonvader zijn eveneens beroemd in India. De 77-jarige Amitabh speelde in ruim honderd films. Momenteel is hij te zien in de film Gulabo Sitabo. In 2013 was hij te zien in The Great Gatsby, een film van regisseur Baz Luhrmann. Het nieuws dat de familie met het coronavirus is besmet, zorgde in India voor geschokte reacties. Deze week hebben duizenden fans gebeden voor hun herstel. Jaya Bachchan, de vrouw van Amitabh, heeft geen corona.

speeld. Haar man en schoonvader zijn eveneens beroemd in India. De 77-jarige Amitabh speelde in ruim honderd films. Momenteel is hij te zien in de film Gulabo Sitabo. In 2013 was hij te zien in The Great Gatsby, een film van regisseur Baz Luhrmann. Het nieuws dat de familie met het coronavirus is besmet, zorgde in India voor geschokte reacties. Deze week hebben duizenden fans gebeden voor hun herstel. Jaya Bachchan, de vrouw van Amitabh, heeft geen corona.

'Familie bezorgd om mentale toestand Kanye West'

De Kardashians, de schoonfamilie van Kanye West, zijn "zeer bezorgd" om zijn huidige mentale toestand. Naast van de Amerikaanse rapper, die een gooi doet naar het presidentschap, zijn ervan overtuigd dat hij professionele hulp nodig heeft, maar daar wil hij zelf niet aan, zeggen bronnen te-

gen entertainmentsite TMZ. Volgens de site zijn de Kardashians in alle staten nadat Kanye West tijdens zijn eerste campagnebijeenkomst een boekje open deed over dat hij Kim Kardashian, tijdens de zwangerschap van hun oudste kind North, tot een abortus dwong. In hun ogen is dit zulke persoonlijke

informatie, dat het zwaar onpast is om dat publiekelijk te delen.

Kanye West kondigde twee weken geleden aan dat hij mee wil doen aan de presidentsverkiezingen. De partij van West wordt BDY genoemd. Die afkorting zou staan voor Birthday Party

(Verjaardagspartij). Zondag hield hij zijn eerste campagnebijeenkomst in North Charleston in de staat South Carolina.

Tijdens zijn speech was de rapper bij tijd en wijle niet te volgen en barstte hij op een gegeven moment in tranen uit.

Venus heeft tientallen actieve vulkanen

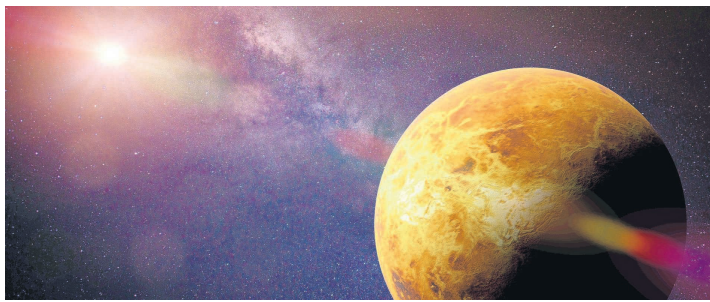


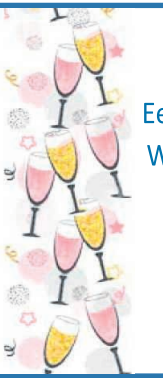
Foto: Shutterstock

Op de planeet Venus komen zeker 37 vulkanen voor die onlangs nog actief zijn geweest. Dat hebben Amerikaanse en Zwitserse wetenschappers ontdekt. Ze schrijven erover in het wetenschappelijk tijdschrift Nature Geoscience. Op het oppervlak van Venus staan ringvormige structuren, die corona's worden genoemd.

Die ontstaan wanneer heet materiaal uit de kern van de planeet naar boven komt. Tot nu toe werd gedacht dat dit restanten van vulkanische activiteit in een verleden zijn. Maar de onderzoekers concluderen dat de corona's nu nog worden gevormd en dat Venus vulkanisch actief is. "Dit is de eerste keer dat

we plekken kunnen aanwijzen en kunnen zeggen: kijk, dit is geen oude vulkaan, maar een die nu actief is, misschien slaapt, maar niet dood is", zegt wetenschapper Laurent Montési. Dat buiten de aarde ook vulkanen voorkomen, is al langer bekend.

Zo zijn er vulkanen ontdekt op Io, een van de manen van Jupiter. Op de planeten Mars en Mercurius zijn aanwijzingen gevonden dat daar in een verleden ook vulkanen actief waren, maar die zijn sindsdien uitgedoofd.



Hebt u iets leuks voor de mensen-pagina?

Een jubileum, diploma of benoeming te melden?

Wij plaatsen het graag op de mensen-pagina.

Stuur uw informatie (kort en bondig, liefst met foto) naar: [o.v.v. "mensen"](mailto:o.v.v. 'mensen').

Mensen

Emiraten sturen Marssonde de ruimte in



Foto: AFP

De eerste Marssonde van de Verenigde Arabische Emiraten is vanaf de Japanse ruimtebasis Tanegashima gelanceerd. De satelliet al-Amal (Hoop) begon zondag om 17.58 uur Curaçaose tijd aan zijn missie om twee jaar lang het weer op Mars in kaart te brengen. De lancering stond eigenlijk gepland voor 14 juli, maar werd tot twee keer toe afgeblazen vanwege

slechte weersomstandigheden. Begin volgend jaar moet de satelliet in een baan rond Mars komen. Het zou de eerste Arabische missie naar een andere planeet worden. De al-Amal moet verder helpen om duidelijk te maken waardoor waterstof en zuurstof verdwijnen uit de dunne dampkring van Mars. Het vliegt de ruimte in, waardoor Mars geen kans meer heeft op leven

zoals op aarde. Maar de missie is vooral bedoeld om de Emiraten op de kaart te zetten. Het land ziet wetenschap en technologie als een inkomstenbron voor de toekomst, wanneer olie opdraait. De Verenigde Arabische Emiraten hebben sinds 2014 een eigen ruimtevaartorganisatie en vorig jaar ging voor het eerst een man uit het land naar de ruimte.

Stuurknuppel astronaut Armstrong geveild voor 324.000 euro



Foto: AFP

De stuurknuppel waarmee de Amerikaanse astronaut Neil Armstrong in de zomer van 1969 het Apollo-ruimtevaartuig naar de maan stuurde, is in Californië geveild voor ongeveer 324.000 euro.

Armstrong was de eerste man op de maan. De joystick bracht bijna vier keer

meer op dan verwacht. De stuurknuppel van Buzz Aldrin, die na Armstrong op de maan stond, was goed voor 224.000 euro. Een gereedschapskist die andere astronauten gebruikten tijdens een latere Apollo-missie ging onder de hamer voor ongeveer 89.000 euro. Behalve originele onderdelen van Amerikaanse

ruimteschepen, werden ook honderden items geveild die alleen in films door de ruimte vlogen. Het hoogste bod was voor een ruimtepak dat de Amerikaanse acteur Keir Dullea droeg als astronaut David Bowman in het sciencefiction-epos 2001: A Space Odyssey. Het pak en de helm brachten, net als de stick van Armstrong, 324.000 euro op.

Beatrice leent trouwjurk en diadeem bij oma Elizabeth



Foto: AFP

Koningin Elizabeth heeft aan haar kleindochter prinses Beatrice een japon en juwelen uitgeleend voor haar huwelijk met Edoardo Mapelli Mozzi. Dat maakte Buckingham Palace zaterdag bekend in een persbericht over de vrijdag in alle stilte gesloten plechtigheid, die plaatsvond in de koninklijke kapel in Windsor. Prinses Beatrice droeg een 'vintage' jurk van Norman Hartnell, vroeger een van de favoriete kledingontwerpers van Elizabeth. De zijden japon is bezet met diamanten. Verder droeg Beatrice het

zogenoemde Queen Mary-diadeem, dat Elizabeth in 1947 bij haar eigen huwelijk ook had gedragen. Het sierraad is in 1919 gemaakt voor koningin Mary – de betovergrootmoeder van Beatrice – uit een diamanten ketting die Mary had gekregen bij haar huwelijk. Prinses Beatrice van York (31) is de oudste dochter van prins Andrew, hertog van York, en zijn ex-vrouw Sarah Ferguson. Ze zou oorspronkelijk eind mei trouwen in St James's Palace in Londen, maar dat kon vanwege de coronacrisis niet doorgaan.

Emir van Koeweit (91) met succes geopereerd



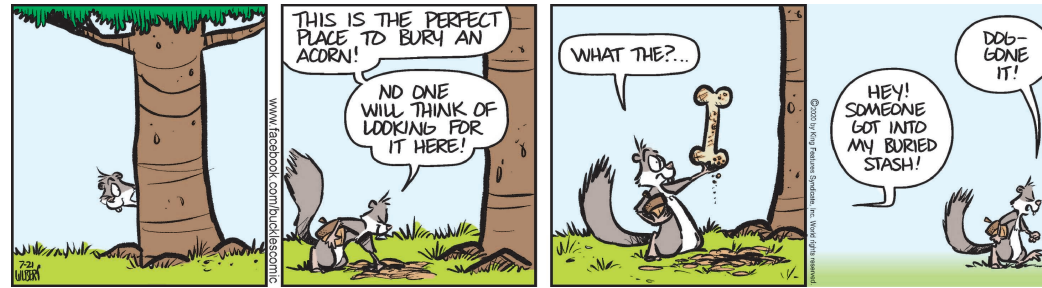
Foto: AFP

De 91-jarige emir van Koeweit heeft met succes een operatie ondergaan. Het is niet bekend waar Sabah al-Ahmed al-Sabah (rechts op de foto) precies aan is geholpen. De minister van Koninklijk Huiszaken meldde de ingreep zondag. De emir,

die sinds 2006 over de olie-rijke golfstaat regeert, werd zaterdag opgenomen in het ziekenhuis voor een niet gespecificeerde medische controle. Vorig jaar werd de emir tijdens een reis naar de VS opgenomen in een Amerikaanse ziekenhuis.

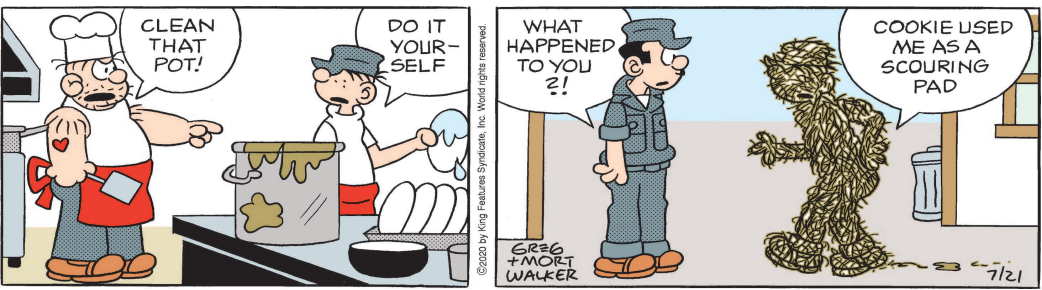
Buckles

By David Gilbert



Beetle baily

By Mort Walker



Baby blues

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



Sport

Ook voetbalpubliek weer welkom



Een handjevol toeschouwers zag gisteravond in het Ergilio Hatostadion Scherpenheuvel gelijkspelen Victory Boys.

WILLEMSTAD — In navolging van het honkbal is er ook weer voetbalpubliek welkom bij wedstrijden. Dat heeft de Federashon Futbòl Kòrsou (FFK) in samenwerking met Federashon Deporte i Olímpiko Kòrsou (FDOK) kenbaar gemaakt na versoepelde coronamaatregelen van de overheid.

Het samenscholingsverbod is daarmee officieel komen te vervallen. Het publiek mag alleen op een aantal strikte voorwaarden naar binnen in de stadions. De maatregel om 2 meter afstand te houden, moet bijvoorbeeld overal worden aangehouden. De FFK wil dat toeschouwers voor intrede in het stadion zich laten registreren bij de poort met een geldig identiteitsbewijs. Mochten er clusters, lokale uitbraken, ontstaan bij voetbalwedstrijden dan kan het aanwezige publiek later gewaarschuwd worden. Verder worden er in het hele stadion voorzorgs-

maatregelen getroffen, zoals het veelvuldig desinfecteren van sanitair en zitplaatsen.

Gisteravond werden de eerste duels in de Liga MCB afgewerkt waarbij toeschouwers werden toegelaten. Het ging om de wedstrijden tussen RKSV Scherpenheuvel – SV Victory Boys (1-1) en CVV Inter Willemstad – SV Hubentut Hortuna (5-1). Ze werden gespeeld in het Ergilio Hatostadion en op het veld van de FFK naast hun kantoor in Brievengat.

In het honkbal wordt al sinds begin juli met publiek

gespeeld. Onduidelijk is waarom, maar de honkbalbond verklaarde dat dat in goed overleg is gegaan met de autoriteiten. Zaterdagavond trok het openingsduel van de Liga Aqualectra tussen Sta. Maria Pirates en Wildcats in het Stadion Johnny Vrutaal maar liefst 2000 toeschouwers. De coronaproceduren werden volgens honkbalbondvoorzitter Jedrek Magdalena goed nageleefd door de aanwezigen.

Alertheid

Het coronavirus op Curaçao is na de heropening van de grenzen op 1 juli voor een aantal landen, waaronder Nederland, België, Duitsland en Aruba, onder controle. Epidemioloog Izzy Gerstenbluth haalde gisteren in een bulletin met de

laatste ontwikkelingen aan dat op dit moment twee 'importgevallen' geïsoleerd zijn en gemonitord worden. De monitoren gebeurt extra bij landen waar het aantal coronabesmettingen stijgt, bijvoorbeeld op Aruba doordat zij hun grenzen om economische redenen hebben opengesteld voor de Verenigde Staten.

Hoewel Curaçao het virus onder controle heeft, waardoor bijvoorbeeld publiek bij sportwedstrijden weer is toegestaan, vraagt Gerstenbluth om alertheid. "Men moet beseffen dat als we grenzen openstellen, het risico op nieuwe importbesmettingen toeneemt. Waar wij voor moeten waken, is dat die niet gaan leiden tot een toename van lokale transmissie."

Immunoloog Fauci gooit 1e bal bij Washington Nationals

WASHINGTON — Anthony Fauci, de directeur van het nationaal Instituut voor Allergieën en Infectieziekten in de Verenigde Staten, mag donderdag de eerste, ceremoniële bal gooien bij honkbalkampioen Washington Nationals. De titelverdediger in de Major League opent het seizoen in eigen stadion tegen New York Yankees.

De 79-jarige Fauci, een van de topadviseurs van president Donald Trump in de strijd tegen de corona-epidemie, is een groot fan van de Nationals. Hij werd onlangs nog in het openbaar gezien met een mondkapje waarop het logo van zijn favoriete club stond afgebeeld.

"Dr. Fauci is een echte kampioen geweest voor ons land tijdens de Covid-19-pande-

mie en gedurende zijn voortreffelijke carrière. Het is dus alleen maar passend dat we hem eren als we het seizoen beginnen en onze titel verdedigen", liet de clubleiding weten.

Trump is de laatste tijd niet al te gelukkig meer met de inbreng van de gezaghebbende Fauci, die voortdurend pleit voor ingrijpende maatregelen om verspreiding van het coronavirus in de Verenigde Staten een halt toe te roepen. Volgens het Witte Huis is hij onder meer pessimistisch en negatief ingesteld. Fauci heeft de kritiek die hij van hogerhand kreeg, afgedaan als 'onzin' en 'compleet onjuist'. De immunoloog noemde de pogingen vanuit het Witte Huis hem te ondermijnen 'een beetje bizar'.

Nul besmettingen bij voetballers en basketballers in Disney World

ORLANDO — De laatste testronde onder alle voetballers en basketballers die verblijven op het complex van Disney World in Orlando heeft geen enkele positieve uitslag opgeleverd. Dat betekent dat het coronavirus niet rondwaart binnen de 'bubbel' waarin de clubs uit de MLS en NBA zich bevinden.

Afgelopen week zijn 346 basketballers en 1106 werknemers van de Amerikaanse voetbalclubs getest op Covid-19. De vorige testronde leverde onder de basketballers nog twee positieve gevallen op. Die spelers

zijn direct terug naar huis gestuurd. Van de 30 teams uit de NBA zijn er 22 naar het reusachtige Disney World of Sports-complex nabij Orlando gekomen om het seizoen uit te spelen. De ploegen beginnen deze

week met het spelen van oefenwedstrijden, op 30 juli wordt de competitie hervat.

De voetbalcompetitie MLS is al weer bijna twee weken in toernooivorm bezig in Orlando. Alle betrokkenen worden regelmatig getest op het coronavirus. Twee clubs, FC Dallas en Nashville SC, hebben het complex moeten verlaten omdat er meerdere spelers besmet waren.

Trump baalt van knielende honkballers

WASHINGTON — De Amerikaanse president Donald Trump vindt het maar niets, al die knielende sporters. Trump zag gisteravond op tv hoe manager Gabe Kapler van honkbalclub San Francisco Giants en een paar van de spelers allemaal op één knie gingen zitten toen het volkslied werd gespeeld.

De Giants speelden in een leeg stadion een oefenwedstrijd tegen Oakland Athletics, in de aanloop naar het nieuwe seizoen in de Major League. "Ik kijk uit naar live sport. Maar steeds als ik een speler zie knielen tijdens het volkslied, een teken van geen

respect voor ons land en onze vlag, dan is de wedstrijd voor mij alweer voorbij", schreef Trump op Twitter.

American footballer Colin Kaepernick was in 2016 de eerste sporter die, als protest tegen racisme en politiegeweld

tegen zwarte Amerikanen, besloot om te knielen tijdens het Amerikaanse volkslied. De afgelopen weken werd deze vorm van protest wereldwijd overgenomen, naar aanleiding van de dood van George Floyd. Zo knielen voor iedere race de meeste coureurs in de Formule 1 en ook in de al hervatte Amerikaanse voetbalcompetities gebeurt dat op grote schaal. Volgende week worden ook protesten verwacht bij de hervatting van de basketbalcompetitie NBA.

Gino van Kessel tekent bij Olympiakos Nicosia

NICOSIA — Gino van Kessel gaat voetballen voor Olympiakos Nicosia op Cyprus. De 27-jarige aanvaller maakte gisteren op zijn Instagram-pagina bekend dat hij een contract voor twee jaar heeft getekend.

"Ik ben verheugd om aan te kondigen dat Olympiakos Nicosia en ik tot een akkoord zijn gekomen", aldus de 24-voudig international van Curaçao. "Ik kan niet wachten om wedstrijden te spelen met het team en naar de top van Cyprus te groeien!"

Gino van Kessel zal in de Cypriotische competitie zijn collega-aanvaller en international Charlison Benschop tegenkomen. Hij tekende in januari een contract bij Apollon Limassol.

Van Kessel werd opgeleid bij AZ en Ajax, maar debuteerde bij Almere City FC in het betaalde voetbal. Verder voetbalde hij onder meer voor Slavia Praag, Lechia Gdansk en Oxford United.

De aanvaller speelde zijn laatste interland voor Curaçao in oktober vorig jaar. Hij mocht van bondscoach Remko Bicentini een kwartier meedoen in het duel in en tegen Costa Rica (0-0). Van Kessel maakte in totaal acht doelpunten voor het nationale elftal, waarvan liefst zeven in de kwalificaties voor het toernooi om de Caribbean Cup in 2017. Onder bondscoach Bicentini heeft de aanvaller geen vaste basisplaats.

Voetbaldames SV Vesta kampioen



WILLEMSTAD — De voetbalsters van SV Vesta zijn kampioen geworden van de seniorendivisie. Ze versloegen in de finale Hubentut Fortuna met 2-1. Voor SV Vesta was Jully Lake belangrijk met een doelpunt. Riesmarly Tokaay scoorde voor Hubentut Fortuna, de ploeg die ook nog een eigen goal maakte. Onlangs werden de jeugdteams van Jong Holland (U15) en SV Vesta (U17) al kampioen.



Het 'prikkelraad'

Creëer bewustzijn en publiceer een foto van iets dat mensen in gevaar kan brengen!

E-mail naar aosaruba@amigoe.com.